Landesbibliothek Oldenburg

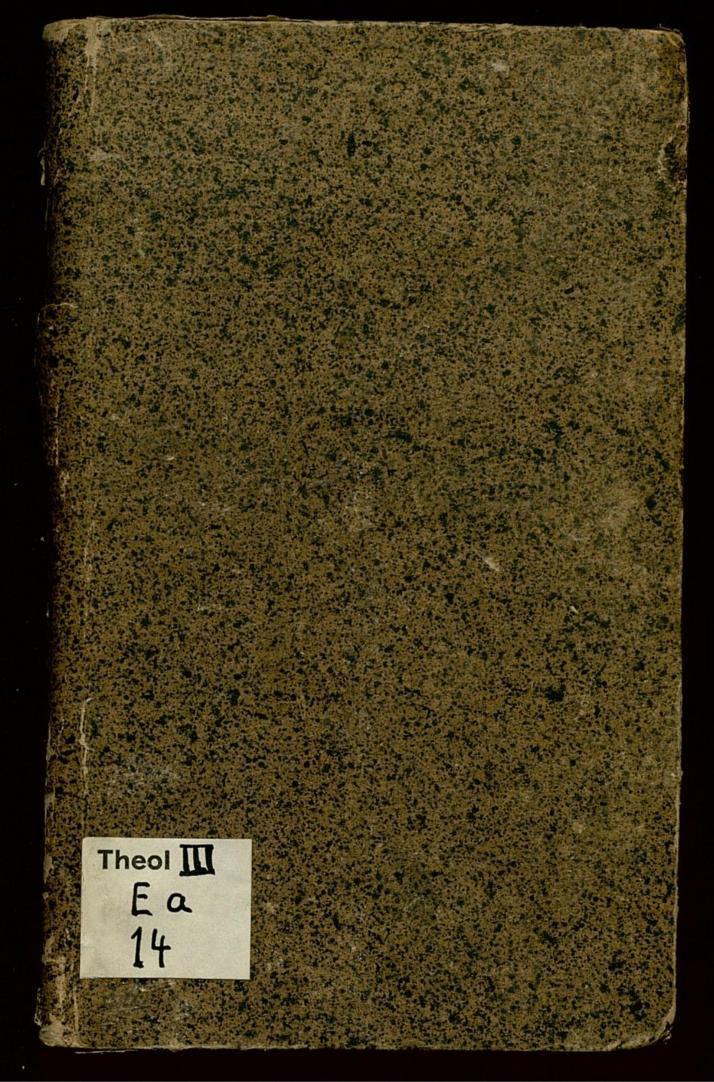
Digitalisierung von Drucken

H. T. Moraliske Betenckninger, Og Anledninger til et dydigt Leffnet

Thott Ottesen, Holger Oldenborg, 1719

VD18 13387014

urn:nbn:de:gbv:45:1-14823



Theolog.	m.	
8	18 19 B.1.G. Black	
	116 117 1-33/Color	
9	l ₁₄ l ₁₅ White	
5	l12 l13 Magenta	
4	9 10 11 Red	
-3	7 8 9 3 Yellow	
_	le 17 e #13 sen	

H. T. MORALISKE Betenckninger/

Menledninger til et dydigt Leffnet.

> udgiffven ex Autographo

> > Uf

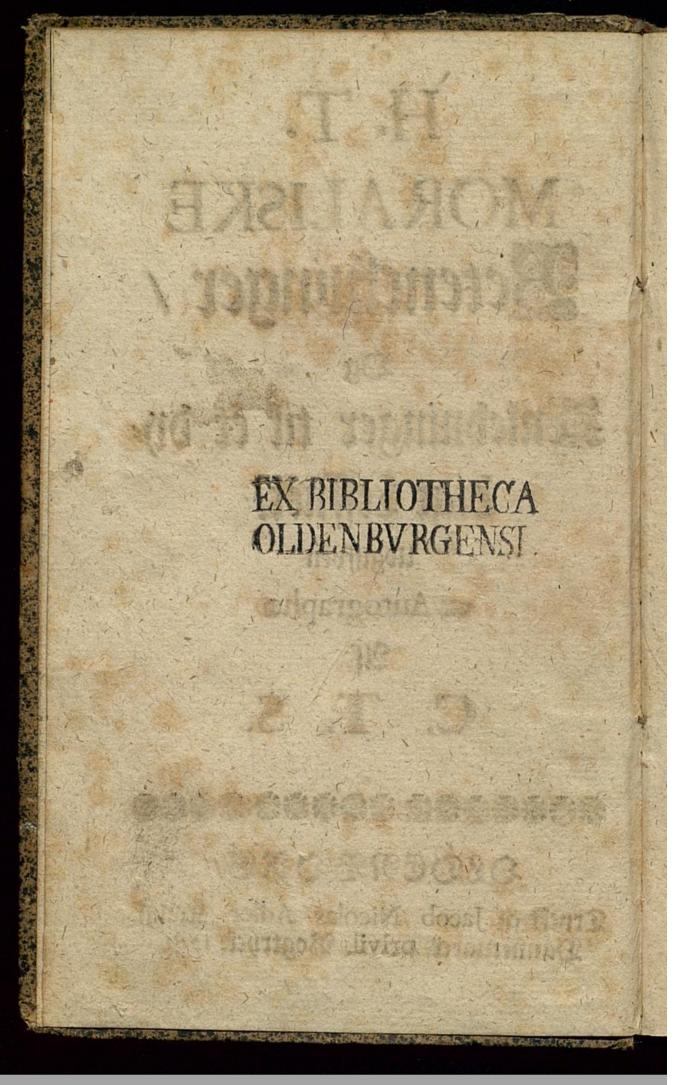
C. T. S.

徽操禁禁禁禁禁禁禁禁禁禁禁禁禁

DLDENBONG/

Truckt af Jacob Nicolas Adler Kongl. Dannemarck. privil, Bogtryck. 1719.





H. T. MORALISKE Betentininger/

Anledninger til et dys digt Leffnet.

> udgiffven ex Autographo

> > Uf

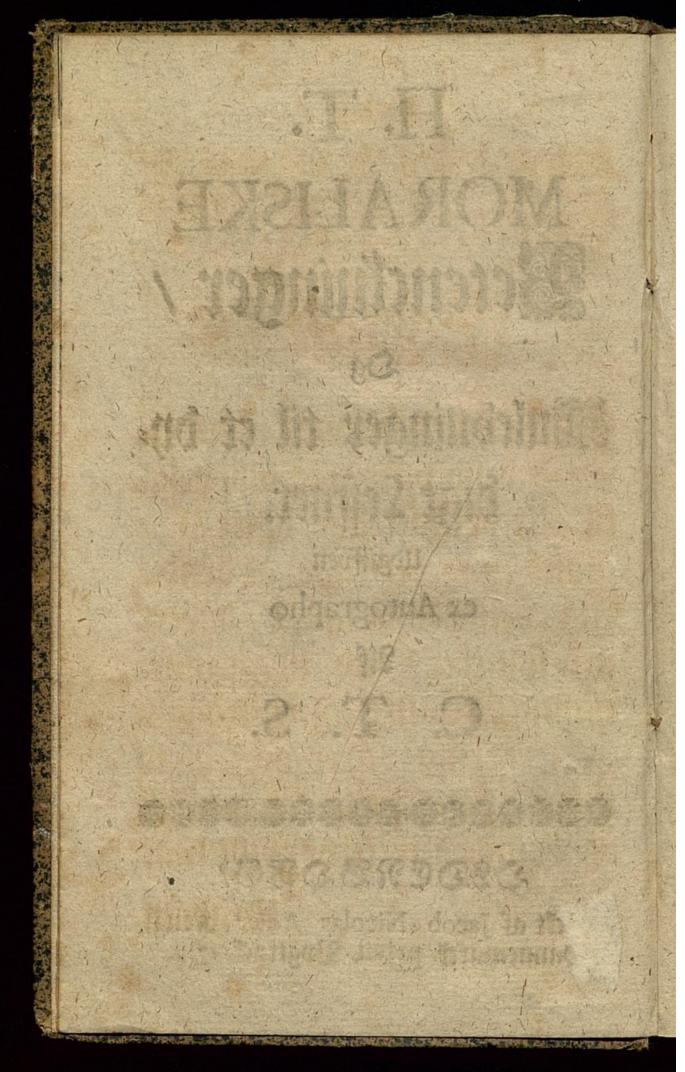
C. T. S.

森茨茨茨茨茨茨茨茨茨茨茨茨茨茨

DLDENBONG/

Arnett af Jacob Nicolas Adler Kongs. Dannemarck. privil, Bogtryck. 1719.





Wortale.

desto våre/saa tilbönelig til alle optänckelige laster/saa mand maa bekiende/at dend i slig hengednng langt dybere ned siuncker/end noget usornusstig Creaturs; Ja den daglige Erfaring lärer os/huad mone det koster at ansöre og bringe den tilvorende raae

Ungdom

Ungdom til retskaffen byd og wandel / boor udoffver mangen mäster tit og offte haff: ver maaet sette baade liff oa sundhed til/ og hasver end da icke kundet fuldbringe sin foresatte gode intention. Der seyler os icke tienlige anledninger/formedelst huilcke denne voris Naturs bastiffe vanartiabed / omende skiont icke gandske kand af staffis | huilket i denne voris ufuldkommenhed er umuelig | dog i det minste kand dende

ortale.

A Ennistens onde natur er desto vare/saa tilbonelig til alle optanckelige laster/sas mand maa befiende/ at dend f flig bengedong langt dybere ned siuncker / end noget ufors nufftia Creaturs; Ja den dagli ge Erfaring lärer os / huad move det koster at ansöre og bringe den tilvorende raae

Ungdom til retskaffen dyd og wandel / hvor udoffver mangen mäster tit og offte haff: ver maaet sette baade liff og sundhed til/ og hafver end da icke kundet fuldbringe sin foresatte gode intention. Der fenler os icke tienlige anledninger/formedelst huilcke denne voris Naturs bastiffe vanartigked / omend. skiont icke gandske kand af staffis | huilket i denne voris ufuldkommenhed er umuelig / dog i det minste kand dende

dens vanartige fremturent de kildespring derved / om icke opryckis / dog nogenleedissstoppis.

og nyttig lägedom uden dens rette brug / icke kand forskaffe nogen ynskelig virckning / saa er og ald Moral og läre uden en flittig öffning gandske sorgiäsvis. Derimod ligesom en ypper, lig lågedoms rette brug / meget hielper den syge til

fin

sin forrige sundheds erlangelse i saa kand og en ide: lig öffvelse / isstönne Morallårer treffelig bielpe os til en skickelig wandel. Dend dyd: elskende laser sinder i det: te lidet Tractat ogsaa adskillige lågedommer / huilcke ere saare tienlige / til at forbedre den med alle laster fordersvede natur/mens det dependerer alle niste deraf / at mand idelig og bestandig öffver sig udi de herudinden beskrefne moralier; Hoilcke dend sal.

Author

dens vanartige fremturent de kildespring derved / om icke opryckis / dog nogenleedis stoppis.

Mens saasom en kostelig og nyttig lågedom uden dens rette brug / icke kand forskaffe nogen ynskelig virckning / saa er og ald Moral og låre uden en flittig öffning gandske sorgiåsvis. Derimod ligesom en ypper, lig lågedoms rette brug / meget hielper den syge til

fin

nuinor

sin forrige sundheds erlangelse / saa kand og en ide: lig öffvelse / isstönne Morallärer treffelig hielpe os til en skickelig wandel. Dend dyd: elskende läser sinder i det: te lidet Tractat ogsaa adskillige lägedommer / huslcke ere saare tienlige / til at forbedre den med alle laster fordersvede natur/mens det dependerer alle niste beraf / at mand idelig og bestandig öffver sig udi de herudinden bestrefne moralier; Hoilcke dend sal.

Author

Author haffver | maa stee | for sin egen privat - nytte for nemmeligen sammen strevet | mens de fortiener som en velgrundet anledning for anidre ved offentlig Tryck og at blisve kundgiort.

I sald nu een eller and den deraf skulde kunde hasve nogen nytte / saa hafver mand derved naaet sit henseende i at lade dennem trycke; Mens dersom nogen en skulde vilde aslade at skattere messing hopere end guld/

guld | bly end solf | glaßend Diamanter, Jeg mener Laster höpere end byder | dend kand med svinene blive ved at velte sig i sine daarlige lysters Edler | og saaledis forgaa udi egen hengedyng.



Det 1.

Author haffver | maa steel for sin egen privat - nytte for nemmeligen sammen strevet mens de fortiener som en velgrundet anledning for and dre ved offentlig Tryck og at blisve kundgiort.

I fald nu een eller and den deraf stude kunde hasve nogen nytte saa hafder mand derved naaet sit henseende i at lade dennem trycke; Mens dersom nogen en stude vilde aslade at stattere messing honere end gulds

guld / bly end solf / glaß end Diamanter, Jeg mener Laster höhere end dyder / dend kand med svinene bleve ved at velte sig i sine daarlige lysters Eöler / og saaledis forgaa udi egen hengedyng.



Det I.



Det I. Capitel.

Om voris ganske Lif og Lefnets ifrige Forbedring.

Vad gafner det dig / at du fas rer over Hafvet og repser fra en Stad til en anden / paa det du kand forlobe og unds komme fra de Synder og Las ster/som du trykkes og trenges Saadant bestaar ikke udi at forandre steder / men udj at blive et nyt mennis ike. Hvad kommer det sagen ved / hvad stik og Lader et fremmed Landskab haver? Bliver du ved dine forige Grns der og Laster / saa giör steden dig hvers ten karftere eller bedre. Derfore faas er du og at søge effter Laegedom og ikke effter fremmede Lande og Orter. Dersom nogen brydersit been i tu / eller prider

m

hv

00

e

til

be

al

m

fo

to

So

0

de

de

fa

he

08

08

m

fo io fi

vrider nogen af sine Ledemoed af leedet / m flyver ikte op paa en vogn eller set= ter sig udj et stib at fare bort; men hand lader firax falde lägen til fig/at det brudne kand heeles og det forstotte komme udi lafve og leed igien. Hvorledes da? Meener du vel / at din sam= vittighed / som paa saa mange steder har faaet stade / kand ved adstillige staeders Forandring og forflyttelse igien heeles og tomme til rette? Nen det onde stal saa= lenge plage og trykke dig / som du haver og barer det hos dig/ som er aarsage til saadant. Rette derfore og bedre dig: leg den tunge borde fra dig; og tvinge og spåge dine onde Begierligheder.

Det II. Capitel.

Om at elske Eenlighed og Taus= hed.

Ingen Ting tilfdjer of meere ondt og storre stade | end at vi stifter os effter det vi hörer fra og om andre. Vi farer ilde ved andres og fremmedes exempler men det skulle vel blive bedre med

med os / og vi skulle intet skade / dersom vi alleniste ville absondre os fra frems mede Gelskab. Sporger du mig om / hvad mig synes/ at du allermestskulle fine og ikne? Da svarer Jeg dig: Stort te Selskab: Thi stort Gelskab er aarsag til det meste onde. Jeg maa sandeligen bekiende min egen skröbelighed: Thi aldrig förer Jeg saa gode såder hiem med mig tilbage igien / som Jeg tilforn hafde / da Jeg drog bort. Altid kommer der noget af lasve af det som Jeg tilforn hafde beslittet mig paa; Og altid faaer Jeg derimod noget af det tilbage igien / som Jeg tilforn hafde skilt mig ved og lagt fra mig: Og saadant volder altsammen / at mand har omgiengelse med formange / hvorover mand bliver Letteligen fixeret Thi der er ingen / som jo enten maler os det onde vel af/eller og indaffver os nogen last og udyd / eller i det allers mindste binder os den paa Ermet / förend vi veed noget der af at sige. Men jo fleere folk mand omganes med / jo större fare er der hos; Hvilcket og har befundet met mig selv:

Jeg kommer altid ärgierigere ja Hofgei fårdigere tilbage igien / naar Jeg haveigt varet iblant Selskab / ja end ogsacda langt meere ubeskeden : Thi manter faaer endeligen enten effterfolge den for nem eller vare dennem lig / eller ogsagild hade dennem; Dog bör mand Tage sig vare for diffe Begge / paa detuli mand ikke enten skal blive de onde lissor gestordi de ere manges en heller manges us eff ven, fordi de ere hin anden ulige; Gak derfore | O Menniske! ind udi dit eget. hierte / saa vidt som dig mueligt kand at vare / og du skal fornemme / at intet skal vare dig saa gafuligt / som at vare | udi Een . Rom og Roelighed / L og at tale det mindste du kand med andre / og det meste mueligt er med dig selfv. Thi maar mand finder stor lyst og forndjelse udj at snæke me= get / da kommer mand omsider udi den Wane / at mand kand flet intet tie / men raaber ud alt hvad mand ved og det som hemmeligt er / ligesom Drukkenbolte og alle letferdige Knegte plever at gidre. Det ene Menniske haver sig dagligen at befrygte for det andet; Tag dig derfore der intod vel vare: Thi ingen ulykke er Bemege.

gemeenere verre eller svigagtigere. Törend Stormen renser sig for alvor / ag da begunder först Havet at russe; Förnt rend Bygningen falder / begynder den sörst at snage. Og förend mand seer ilden / da opstiger först Rögen. Et as Menniske kand snart faae en anden uds et ulykke / og so naermere fordersvelsen er sis for haanden / jo flittigere legger hand sig effter at skinle den. Derfore er dette og resummen og meenigen paa altsammen: et Zeg raader dig at du est langsom til at tale.

Det III. Capitel.

Om Dödsens Erindring og Bestenkende.

og at Låre at Leve | og det | som end da meere er at forundre 'sig over | saalenge mand Lever | stall mand Låre at döe. I hvormange herlige og fornenme måndl der haver våret til fom haver bortlagt ald anden forhindringer og ger og forladet Rigdom | Bestillinger og ald

et

t

ald anden Värdighed / og alleniste pynset og grundet herpaa til deris yderste tid ! saa haver dog de fleeste af dennem udj Deris yderste bekiendt / at de ikke end da hafde lart det til fulde. en stor og vigtig sag / og behöves lang tid til at låres paa / at naar den u=und= vigelig dödsens Time kommer/ mand da kand med et frit mod og en roelig Sam= vittighed fare herfra. Den har ikke villet leve / som ikke vill die: Thi Lisvet er mennistene givet med de vilkaar/at de engang skulle doe; Og den ven skall vi alle vandre / hvorfor den og er meget daarlig / som frygter sig for Doden; Efftersom mand endeligen maa forvendte det visse / men frygte for det uvisse. Dödsens fornödenhed er baade billig og u-afvigelig. Hvo kand klage sig derover/ at hans vilkaar og tillstand er som alle andres. En hver der fore berede sig hver dag imod Döden / ad hand aldrig skall reddes for hannem / naar hand kommer. Mand maa dog engang endeligen loge den trygge hafn / og ikke skye og undflye den; Udj hvilken dersom nogen indkommer udi sine forste og ungdoms aar/ da har hand hand ikke meere at klage sig over / end den / som med en hast haver fuldendet sin seplat: This en deel opholdes og sixes ris med stille veur og vind/ og i saa maa= der ved kiedsommelig og langsommelig Stilhed trettes og kiedes; I den sted at andre kaaeren sterk vind og kommer hastig frem. Saaledes maa du og tenke det gaar os alle: En Deel har tiden hasteligen fort did / hvor de endogsaa skulle hen/ t hvor lenge de end og her biede og ventede; Andre derimod ere blefne opholdne / og haver lefvet udj stor elendighed og Bedrövelse. Vil du derfore engang skilles vel af med dette legeme / da boe og bygge derudi / lige som du strar skulle vandre og flytte; Fatte dig dette stadelig udi sinde / at du endeligen engang skall slippe og mis ste disse Jordiske Boliger / paa det du da kand vare dis dristigere og mandigere s naar du endeligen haver fornoden at flotte herfra og forlade dennem: Thj ingen times Betenkning udj verden ligger dig saa hopt magt paa / og er dig saa fornoden som denne.

214

Det

Det IV. Capitel. Hvad gafn og nytte modgang förer med sig.

Worfore vederfares vel gode og fromme Mennister saa meget ont i verden, Men hvad taler Jeg om Ondt? Jutet Ondt kand hendes en from mand; men aldt det / som hannem gaar imod holder hand ikkun for en dfvelse og prove: Thi dyden forgaar og viener uden modgang og modstandere/men da udvisses den först hvor stor den er/ og hvad den formaar / naar den ved sin taal= modiahed lader til sinne hvad den monne vare. Seer du ikke hvorledes Kaderen paa en/og Moderen paa en anden maade haver inseende med deris Born? Hand vill og befaler at de tiligen skall holdes till det / som de i fremtiden stulle läres vill derfore ikke tilståde dennem / at de end om hellige Dage skall våre ledige og drkielose Men driver sveden af dennem/ ja offte og taarene af deris dyne. Gud haver et faderligt hierte imod os / og den

den elsker hand mest / som hand med Bes svärlighed / Frig og gienvordighed hiems söger / paa det de kand samle den rette fuldkommenhed og styrke. Mig synes at der er ingen ulpkfaligere til i verden end den / som ingen ting nogen tid har ganget til meen: This jo meere gienvordighed og pine du her lider / jo storre are og herlig= hed har du hisset at forvente / og aldt det / som got monne vare / foraarsager modgang og Bedrövelse. Dem derfore/ som Gud behager og elsker / dem herder / profver og öfver hand udj gienvaardighed og modgang; Men dem / som Hand funis at see igiennem fingre med og spa= resdem bevarer hand kialne og blode imod det tilstagendes onde. Men hvorfore hiemsöger da Gud offte den allers frommeste med sygdom sorvig og ulnete ? Og hvorfore faaer den tapperste udi Kris gen det at forrette / som der er störst fare hos? Maar nogen om nattestide og ufors modendes skall overfalde sienderne med List og renker / eller bespeide reisen Beven / eller ogsaa fordrive vagten og fiendens For-Troupper/ da bliver de Fornemste og Mandhafftigste der til af Feldt-Herren

Herren udvalde / og dog er der ingen / som udskikkes / der siget / at Feldt= Herren derudi gior ilde imod dennem; Men at hand dommer vel om hannem. Saa bor Ogsaa de at sige / som hiem= sög'es med Kaarset. Gud har allene holdt os värdige dertil / at hand udj os ville forsøge / hvormeget den menniskelige Natur kunde udstaae og taale. Og hvad er det at forundre sig over/om Gud haar= deligen frister og forsøger de freidigste Siale; Thi naar de bliver vandt ved saadant / skall de omsider agte det ringe og aldeeles intet. Det tra bliver stads fest og sterkest udj Jorden / som af Stor= men stedse og ideligen beveges: Thi i det det rykkes hid og did/ da siunker Jor= den dis fastere der Omkring / og traet fes ster die sterkere Rödder. Saaledes kand og de / som ere Vant til stibs / allerbest taale Soen. Bonderne ere haard shaens dede / og de Goldater / som ere vante til at spende Buen / duer best til at bruge udi feltet. Den fegter kand aldrig med frisk mod komme paa Pladsen at fegte / som tilforn aldrig var blesven blaa eller blodig; Men den / som har mist af sit Blod:

Blod / Hvis tänder har flangret i hos vedet af en andens Nafve / den som har väret traad under födder / og hafft sin overmand oven paa sig / og dog ikke la= det modet falde / om hand end var kastet til Jorden / men er hver gang standet frimodigere op end som hand faldt ome kuld den kand allerbest med fast og stadigt haab begifve sig til striden. de dig derfore at Gud siger: Hvad har I/ som söger Eders behag og forsöstelse t det / som ret og billigt er / at flage over mig. For en deel haver Jeg deris falske og forgiengelige Gode med Guld besmyttet / og en deel haver Jeg stafferet uden til met Golfv og Filsbeen/ men indvortes er derintet Godt i dennem. De som t agte for lyksalige / de ere elendige / stin= kendes og slemme / ja at ligne med des res egne vegge / som udvortes allene ere prydede: Men Eder har Jeg gifbet det visse ag bestandige Gode som bliver ved og varer i Evighed. Saa at jo meere nogen dette vill betenke og ret ansee / jo meere stall hand befinde det at vare pp= perligt og got. Det som Jeg haver tils ladet Eder at vare Eder til en prove !

og ligesom til en Redsell | det skulle I ikke legge for hart paa hiertet | og det | som I ellers Selv kunde have lyst til | det skulle i alt sammen kaste fra Eder: Thi i skulle ikke beslitte Eder paa udvortes Helligheds skin/men/det Goede skal bestaae udjEders hierter.

Det V. Capitel.

Imod ald forfaengelig og Jordiske Visdom.

at mand burde randsage om boglige Konsterkunde gibre nogen tid
en from og god Mand; men de hverken
lover eller tilsiger det/ en heller begiårer
at vide af saadant. En Grammaticus eller den/som vil tale ret/hand haver omhvggelighed for det samme/ og dersom
hand gisver sig videre ud/ da legger hand
sig effter Historierne, og dersom hand
vill gaa hont derpaa/ og ligesom over
maalet/ da bestitter hand sig paa at givre
vers. Men hvilket af aldt dette bereder
nogen vesen til dyden. Svad sindes her/
som

som kand fordrive onde Begiäringer og tvinge ald ond Lyst; Lader os nu gaae til Jordmaalere og Synge=Konsten/og derudj finder du intet / som enten forbyder dig at frngte for noget/ eller og at begiäre noget. Du skall lettere ders ved komme til at spörge effter / hvor ulysses hand foer vild | end at du skall udrette det / at mand aldrig skall vorde vilfarendes. Af Geometria eller Maales Konsten fager du ikke at hore / enten ulysses farer Bild mellem Italien og Sicilien, eller anden Steder; Men vores tanker drifver os dagligen hid og did / vores synd og ondskab förer os i Ald Ulyssis Farer og ulykker. Os fattes ikke denlighed eller andet / som forförer Den= nene sen heller siender og U venner/men her kommer os alle steder fore mange forskrekkelige Mennisker/ligesom vilde dyr / der forlyste sig udi at opsluge mennistelige Blod / mange svigefulde Ting/som dog gierne höres / megen stade og adskillige onde hendelse og tilfälde. Hvorfore spör du ad om Penelope var ukust og letferdig? Lår mig heller hvad Ryskhed er / og hvormeget Godt Den

den bringer til veje. Gaar Jegherfratil Musiquen og Stunge = Ronsten | da La= rer den mig hvorledes de kleine og grove Stemmer Inder vel tilsammen; Svorles des der kand blive over eens stemmelse mellem de Noeder / som ellers gifve uli= ge Ind fra sig: Men mag det heller saa/ at mit sind og hierte kand vel stemme over eens med mig selfv. Du lader mig hore | hvilke Noeder der gaaer Melanchos lisck og sorgeligt; Men lår mig heller hvorledes Jeg skall giore | at Jeg ikke forger for noget ondt eller nogen ulvite. En Jord = maalere larer mig at maas le Ager og Jord'/ men det var bedre at hand larde mig at maale og vide hvad der var noch for et Menniste. Regnes Konsten lärer mig at telle / og berömmer den / som vel veed addere udi sin for= mue / men den maatte heller låre mig / at sandan overslag hielper intet til Sagen / og at den / hvis Jordebog Skriveren kand blive trat af vor Vids lofftighed skyld at udskrive / er ikke lyks saligere end en anden / men at det er alts sammen forfängeligt og ondt/saa athand stulle holde sig selv for at vare ulyksas lig/

lig / dersom hand var nod til selfv at oz verregne sin Ependom: This hvad gafner det mig at Jeg veed at stiffte en liden ager udi mange parter / dersom Jeg ikke forstaar mig paa at stiffte den med min Broder. Hvad gafner det mig saa net at udregne | hvor vidt min ager streffer sig / og hvor vidt Jeg bör at plope / saa at Jeg og kand vide deraf min Regning/ som Jeg ikke kand maale/ dersom min rige Naboegiör mig nogen forträd? Du lärer mig hvorledes Jeg skall mage det/ at Jeg intet skall miste af mine Grențer; men Jeg ville heller lare hvorledes Jeg kunde miste det altsammen/ og dog våre ved et frit mod. Jages! siger du/fra mine Fäderne og Möderne Ependomme. Men hvad er det? Kiare hvem hafde den ager udi Ene | for dine |forfadre fik den at raade for : Du est itte kommen dertil som en Epermand / men som en Forpagter / og Leens Mand. Hvis Leens Mand du est; Men om alting gaar vel for dig/ da bliver det dine Arvingers. De Lowkyndige siger / at ingen maa holde i sär hefd det / som er til alminde. lig og felles Brug: Nu er alt det du haver

haver almindeligt og tilfelles/end ogsaa med alle Mennister. O! en herlig Konst at du veed at maale det / som er trint / og hvad Form det haver / veed du dog at maale det firkanted; Og intet er til / som du jo kand maale og deele. Men est du en ret Konstener / da afridse mig Menniskets sind | og sig mig hvor stor eller lidet det monne vare: Du veed vel hvilken line der er ret / men hvad Gafn haver du deraf/ dersom du itteveed hvad der udj dit Lif og Lefnet er sommeligt og ret. De ere retteligen og allene boglige Konster/ og at Jeg skal sige min meening ret ud / de ere fri Konster / som har omhnggelighed og om= forrig for dyden og det gode. Giernin= gen giör en heel hob / men ordene slet intet ; Og Jeg veed ikke om der er nogen sichrere og bedre ihukommelse end den l som haver noget andet til hielp foruden sig selv. Alt det / som er udi verden er intet andet i sig selv end en stygge: hvilken enten er slet og aldeeles instet eller ogsaa skuffelig og bes dragelig.

Det

Det VI. Capitel. Om at kiende sig Selfv.

III du kiende og besinde dig Selfv / da betragte sporledes du est indvortes; Kidber du en Hest/ da lader du tage dekkenet af hannem ; Og selges nogen til at våre en tråll / da bliver hans klader hannem afforde / paa det ingen af hans Legemes fent og brekker skall vare forborgen; Hvors ledes kand du da domme ret om et mens niste / forend du faaer ret grandstet hannem? Du seer vel at hand er prys det med kostelig hoved simpkte; Men vil du domme noget om hannem og vide hvordan hand er / da lös hans prydels se af hannem / thj der ligger meget ont forborgen derunder. Det er os til stor forhindring og fordervelse / at vi haver saa stor behag i os selfv; Om vi finder nogen / som vill rose os og sige / at vi ere fromme/flaage og hellige/saa at vi kiender os dog ikke selfv / end dog vi vide at de tit og offte lyfde saameget. Saa det folger da derpaa / at vi ikke ville

ville forandre eller bedre os / af den aarsage at vi bilder os ind/ at der er ingen vores lige. Der Alexander med sin Kriegemagt var udi Indien, og odes lagde der mange folck og lande med sie ne vaaben / blef hand udj en belejring for en bye skudt med en ptil; Men holdte dog derfore ikke dismindre ved beleiringen / at hand kunde fuldkomme det / som hand hafde begyndt. Men endeligen der pinen formeeredes | og hand blef nod til at rykke op/ sagde hand: Alle svärer vel paa at Jeg er den Guds Jovis Son / men dette sager raaber og vidner om mig/ at Jeg er et menniste. Lader os ogsaa gibre det samme / naar nogen hyklere vil narre os; Lader os og sige: I siger vell at Jeg er klog og hafver god forstand / men Jeg seer dog selfv best hvorledes Jeg har attrage og begiårligbed effter saameget / som er unyttigt / og önsker mig det / som er mig skadeligt. Met et ord at sige: En god samvittighed er det sans diste vidne. O hvad est du elendig/om du foragter det widne.

Det

Det VII. Capitel.

Om dagligen at overhöre sin Samvittighed.

And bor hver dag at fremkalde s sit sind og hierte til at gidre reguskab. Den magt bruger og Jeg / og dagligen saaledes gaar i rette med mig selfv; At naar lyset er taget fra mine dyne/ da examinerer Jeg den ganste dag igiennem for mig selfv / og overlegger alle mine ord og gierninger / og tenker hvad for en synd har du t dag raadet bod paa ; Hvad ond giers ning har du imodsträbet; Paa hvad maade er du bleven bedre end du var Jeg dolger intet med mig tilforn; self / lader og intet gaa forbj: This hvorfore stulle Jeg frygte for nogen af mine synder og vildfarelser / efftersom Jeg joe hat magt til at sige til mig selfv; See vel til at du gior det ikke en anden gang igien: Thi denne gang vil Jeg give dig det til. Hvad er der der= fore depligere | end paa denne maneer

30001301

urd

is gudien

geer

ret

II

et

og med denne sådvane/saaledes at igiennemløbe den gandste dag. Og naar kand
Jeg søsve roligere og bedre/ end naar
Jeg saaledes har overbørt alleting med
mig selsv: This da har sindet og hiertet endten fortient berømmelse eller ogsaa faaet sin paamindelse: Og den
lesver aldtid gierne forsigteligen/ som
tenter paa at hand dagligen skall givre
regnskab for sine gierninger.

Det VIII. Capitel.

Hvorledes Mand kand overvinde sine uregierlige affecter og Begiårligheder.

berson den faaer lof til at regieste ond at drive bort; This da trenger den selfv frem / vg naar mand staar hender ikke strar imod / tager den overshaand / saa at den er lettere i begyndelsen at holde ude / end siden at fordrives. How die negte / at jo alle sindsens tancker

tancker og bevegelser haver deres oprinz delse af naturen. Naturen har velselfv befalet os at vi skulle have omsorrig for os Selv; Men dersom vi lader hende formeget raade / da bliver det os til ne dyd og synd. Naturen har effterladet os vores egen villie udj alt det! som os gidres behof/ saa at den haver ikke endeligen forbundet os til en eller den ting / men maget det saa / at de ting formedelst vores egen villie kunde behage os / uden hvilke vi ikke kunde let= ve. Men giver vi hende formeget af töyelen / da foraarsager hun strar 02 verdaadighed. Naar derfore affecterne vil begnnde at regiere / da lader oß staae dem imod i begyndelsen / fordi de kommer lettere ind end de igien ud= gaar og forsvinder. Lader os gaae omkring / hvor der er slibrigt / saa vidt som mueligt er; Thi vi staar dog ikke end ret fast | hvor det end er hart og Du kanst vel her kaste mig det gemeene ordsprog fore! Di ere jo alle mennisser og kand ikke negte os alle ting/ vi faar endeligen have saameget som er fornoden. Men der er en anden aarsage under /

es

is

er

r

r=

B.

18

er

under / nefnlig vi forsvarer vores synder og laster / fordi vi elsker dennem / og ville derfore heller undskylde os for dennem / end drive dennem aldelis fra os og skille os derved. Men lader samle kräffter og Styrke/ og stråbe vel for os / ille imod os selfv. stiuder vel paa at vi ikke kand giore det gode / men den rette aarsage bestaar derudi / at viikke vil. Bi setter of alle fore at lare det som godt monne vare / og forkaste det onde / derfore bor vi og med des storre flid at arbeide paa vores forbedring. Lader os derfore skne og Ane alle tilskyndelser og tilloffelser til fynder og det onde: Thi kiddet maa endeligen holdes i tvang / og öpnene våre langt bortvende fra det / som kand skynde dem til nogen ond lyst. Di bor altid at stride / og det paa den maade/ at vi aldrig lader af / og aldrig findes örkeslöse. Forfölge dine laster og udn= der uden maade og uden ende: Thi paa dennem er hverken ende eller maa= de. Kast fra dig aldt det / som skader og plager din Sial / og dersom du ikte paa anden maade kand blive af der= med /

med / da rif ligesom hiertet med dens nem ud af brostet. Holt dine onde ly: ster og begiåringer for dine argiste siens der / og som de vare Rosvere / hvilke Egypterne laide Philisteer, thi derfore smigrer de for os sat de fand bes drage og forderfve os. Dersom Jeg vils le gifve vellysten og begiårlighed rum / da fik Jeg ogsaa at lide Sorrig og bes drövelse: Thi det maa du vide / at dette haarde og besvärlige arbende er lagt os paa / nefnlig at vi udj ald vos res life tid haver meget ont at drages med. Lader os derfore stride mandelis gen / og anmoede om hielp og bistand af det eene/ til at imodstaae dermed det andet. Den som vil vare fri for / at hand ikke meere stall begiäre bet / som hand saa offte tilforn met saadan leng= tel har traaet og tragtet effter / hand stall vende baade onne og orne fra de ting / som hand engang har forlat: Thi affecterne og begiärligheden setter sig marligen op imod hannem igien og finder altid noget til at forhindre hannem med / i hvor hand og henvender sig. Bliver hand ärgierig / da skynder de hannem 254

10

t

a

Bie

it it le

1000 ul

a

ie

r

1:

hannem meere der til og lover hannem stor magt og velde. Bliver hand overdaadig / da tilsiger de hannem mange flage glader og forlystelser. Bliver hand gierig / da setter de hannem pen= ge og rigdom for dynene. Bed udyd og laster kand du vel komme til noget udi verden; Men stulle du ikke heller vare alt saadant omsider foruden: Thi neppeligen kand det skee udi hundrede aar; Og et mennisses gandste alder / at den last og udnd / som ved saa lang. varig frihed og tilladelse / haver magt og herredomme udj et menniste/ vil engang lade sig tvinge og af en anden regiere. Det er derfore en ufkatter= lig lyksalighed at vorde sin egen.

Det IX. Capitel.

Hvorledes mand skall holde fred og venskab med alle.

Imand haver alting tilselles iblandt hver andre / det giör omssider et godt venskab. Ingen kand lesve lyksalig / som alleniste har henseende

henseende til sig selfv/og vill anvende alting til sin notte alleene. Men vill du derfore lesve dig selfv til gode udi dit, lif og lefnet da maa du ogsaa gidre andre til gode udi dit lif og lefnet. Den omgiengelse bor flitteligen og vel at tages i agt / som dommer og meener at der er og noget til i verden / som bor at deeles med alle / og den og meget hielper til at mand bliver oprigtige venner af hiers tet / og omgaaes Christeligen med hver andre: Thi ligesom at det er en daares der vil kidbe en Hest og beseer den ikke först allevegne / men alleniste paa bids selet og sadelen/ saa er ogsaa den over alle maade en meget stor giek / som vil domme et menniske af hans klåder og hans stand; Hvilket er ligesom en kladning der er hengt uden om hans nem: Mangen kand våre et trål udi sin stand / og er dog maastee fri og oprigtig udj sind og hierte. Hand vel en tienere / men det skader hannem dog ikke: Thi viis du mig hvo der nu omstunder er ikke det samme. Den= ne er derfore meeningen paa alting: Saaledes skall du omgaaes med din undermand / som du igien vil at din

din osvermand skall leve og omganes med dig.

Det X. Capitel.

Betenkning over menniskets Usels hed og Elendighed.

Vorfore elsker du saaledes ting ligesom de hörte dig alle til? Voris oprindelse og den tilstand / udj hvilken vi lever lärer os langt anderledes. Derfore vend ikkun dit sind hen til den besluttede og yder= ste time; Og aldt hvad som du sinder for og omfring dig / bor du altsammen at holde saasom et gieste = herberges huusgeraad | hvilket du endeligen maa forlade og gaa forbi; ligesom ou haver intet fört med dig ind i verden / saa skall du og intet fore med dig herfra; Thi alle dennem / som ere födde til dets te lisves lys er det sagt/ at de skall vare fornojet med fode og klade og du maa ikke fore meere bort med dig / end du haver fort hid. Alt det / som du seer her omkring dig skall tages fra

dig/ ja din hud/ som du haver at skiule dig udj. Dit kidd skall forraadne og blodet udandes og løbe dig over aldt / benene stulle adstilles og senerne blive til intet / som för holdt dine lemmer tilsammen. Den dag hvilken du gruer for / ligesom den var din sidste dag / den er din äwige födsels dag; Du suffer og gräder / saaledes giore ogsaa de / som södes. Men hvorfore sörger du da? Dog det gaar gemeenligen saa= ledes til; Offte bliver det til intet / som menniskene fodes udj til verden / og du haver end nu din hud paa dig beholden; Men den dag skall komme / hvilken skall före alting til lyset / og drage dig af din hud / som din stinkens des og ilde lugtendes masbe er skiult udj. Tag dig derfore heraf tanke til at punse paa noget andet / som er hojere og fornemmere: Nefnlig naar intet morte stall omfavne dig og ingen stygge forhindre dit lus; Men alle Himlenes Ender Ikal vorde lige skinnendes og flare / dag og natten komme altid effter hin anden paa Jorden / og da kand du först forstages at du haver lesvet i mörket /

mörket / naar du fuldkommeligen kand see og beskue den lyse dag og dagens lys: Hvad skal dig da vel synes om det guddommelige lys / naar du faar det at see der / udj sit eget rette sked. Betenker du dette / da kand du ikke besmitte din Siål med noget ureent / forsengeligt eller u-menniskeligt: This hvo der altid udj sine tanker omgaes med Evighed / hand hverken for sine siender / en heller for nogen anden bulder eller allarm / en heller af nogen frusel lader sig bevege til at skielve og båbe.

Det XI. Capitel.

Hvorledes mand skall omgaaes med de fromme og gode og flye de ondes Selskab.

deres omgiengelse; This de över sig udi det / som godt monne våre i og veed at holde maade med forstand og deris visdom. En hver af dennem önster sig gierne at hasve en anden / med hvilken hand kand raadfore

og forspörge sig; Fegtere över sig ind: byrdes udj Konsten; En Sangere underviiser den anden / som og hafver lart den samme kunst tilforn; Og saas ledes har den vijfe og endelig fornöden at ove sig udj det gode. En ond skader en anden meget ilde / ja gidr hannem ogsaa verre si det hand indjager hannem frygt / operrer hannem til vrede / og afmaler hannem vellysten paa det denligste; Og der haver de onde aller= mest at tage vare | hvor de finder fleest laster forsamlede: Og naar de saa alle ere forsamlede udj et s da bliver de om= sider af dennem et aabenbarligt stielm= sinkke. Derfore fölger det og tvert imod at den eene fromme er den anden til gode. Men hvorledes skeer det/maatte nogen sige? Jo naar den ene seer den andens roelighed og forndjelse / da gläder de dennem paa begge sider. Og derforuden er det ogsaa saaledes med naturen beskaffet / at mand gläder sig lige saavel over sine venners gode gier= ninger / som over sine egne: Thi var itte det / saa blef en heller dyden hos 08/ som driver og öfver fornufften. Ford!

Fordi det er dyden / som raader os til at raadfore os self til det beste / og flitteligen at overveje alting hos os self; Nu kand og den betenke sig allerbest / som tager nogen anden i Naad daad med sig. Og naarl det skall skee / da seer mand sig gierne om en / som er en fuldkommen og erfaren mand / eller og om den / som nesten er fuld= kommen. Mand plejer gemeenligen at sige at menniskene ere klogere udj fremmede Sager end udj deris egne; Saa findes der ogsaa vel det / som de forstandige bedre kand merke udi frem= mede end udi dem Gelver. Fremdelis/ hvilket ogsaa er det behageligste og år= ligste udj verden / da vill gierne en viis mand / som en anden vil / og tvert om hader det / som en anden hader / og naar mand saaledes alle ere ved et sind / da kand mand derved udrette merkelige giers ninger. Ja det hielper ogsaa meget til at faae en flog og fornufftig mand i mode med sig: Thi der kand og vare det / du kand lare af hannem / naar hand end tier stille / saa at Jeg ikke saa fuldkommeligen kand beskribe dig min meening herudj paa hvad maade saadan

en kand gafne dig/ som Jeg nok ellers vilde og self haver forsögt det. Der ere nogle smaa slags creaturer til/ hvilke mand finder ikke meget till naar de bider eller stinger / saa ringe og liden er deres Krafft til at gidre ont med: Af hevelsen kand mand alleene vide at mand haver faaet stade / og udj hevelsen siunis end da intet saar : Lige det samme vederfares og vig udj årlige og gode Mands omgiengelse: Hvorledes eller naar hand gafner dig kand Jeg ikke egentlig vide; Men at du dog har hafft nytte og gafn ud af hannem / feall du not omsider faat at fornemme: Thi aldrig er den frommes hielp unyttes lig / og aldrig bliver hans dyd sletbors te / hvorledes hun end ligger forborgen; Men giver fuldkommen noch tegn fra sig; Hvorfore skulle Jeg da holde nogle ord tilbage og inde for min ven? Og hvorfore skulle Jeg ikke tenke / at det skulle ikke raabes videre ud? nogle ere saa aabenmundede at de raaber ud for alle og en hver / hvem dennem först forekommer / det som venner alleene skulle vare fortroet / og lader en hver forstage! forstage / hvad som dennem ganger til mode. Nogle ere der og tvert imod/ hvilke tör ikke forlade sig paa nogen af sine allerbeste venner / men stiule og dols alleting for sig self / om det var mueligt / og hafver dermed alting for= borget og udj hiertet; Men ingen af dem begge bor mand med rette aidre: Thi det er baade lastvärdigt enten at troe ingen / eller ogsaa at aaben= bare sig for alle. Hvad er det doa for en stor lyesalighed | hvor mand finder hierterne saaledes dannede / at alle hemmelige ting sikkerlig og tryggelig udj dennem kand vorde forvarede / for hvis underfundighed mand hafver sig ieke meere at befrygte end for sig self og sit eget hierte / hois ord og tale kand forlins dre en ald sin bekymring? Hvis meening meddeeler gode raad; Hvis lystig= hed fordriver ald Sorrig; Hvis nar: varelse glader. Sadanne derfore skulle vi udvelge os / dog see vel til derhos saa vidt mueligt kandt vare / at de ere ikke beladen med onde begiärligheder: Thi der ere nogle / som allene ere mågtige paa ord / men endogsaa derhos fulde af af udyd og laster / og deres ord giðr stor skade: This endog det onde vel ikke strap lader see sin virkning/ saa lader det dog sin säd effter sig udj hiertet / hvilken henger saa fast ved vs / at saa snart som vi haver forladt det slags folk og ere gangne fra dennem / da be= gynder strax det onde at oprinde og vore: Ligesom de / der engang haver hort nos get lifligt instrument eller Spils beholder klangen lenge udj örene / hvilken kommer dennem og til at sinnge / og forhindrer dennem udj deres gierninger / at de iffe kand tage dennem noget alvorligt for at forrette. Saa giemmer mand og lengere den snat / som mand berömmes med send hun höres till og hun lader sig en heller letteligen fordrive af hufom= melsen / saasom hun udj sig self er behagelig; Men fölger med og varer ved / og om bun end holder noget opve ! kommer hun dog alligevel igien. Derfore bor mand og at luffe orene til for slem snak og tale / og det strar i begyndelsen: Thi naar de engang ere komme for orene og bliver antagne / da kommer de des snarere igien / og siden bryder

= 3 = ejse

it

10

e.

3=

r=

le

ia

fe

af

bryder ud med saadanne ord: Dyd og fromhed er ikkun en los snak og tale / vores lifves lyksalighed bestaar derndjallene at giore alting effter sin frie villie; Det er at lefve; Det er at vare et menniske. Men saadan ord og tale bor mand itte anderledes at stipe og sine / end som den sang / for hvilken ulysses, der hand skulle seyle den forbie / lod bin= de sig fast til masten: Thi de formaar alt det samme. De lokker en baade fra sit fäderne land og tra aldt det / som godt monne vare / til et vederstraggeligt og elendigt lefnet. En af de fornem= ste aarsager til vores ulykke er/ at vt lever effter andres exempler, og retter os ikke estter fornussten / men bliver ved den gamle onde vane/ hvilket dersont de vare faae allene / som det giorde / skulle vi vel ikke vare saa letsindige der= til. Men fordi der ere saamange / der haver begyndt at gidre det / da ville vi og med / ligesom det derfor var des losligere / fordi det er dis brugeligere. Saaledes holder vi da vildfarelsen og synden hos os ligesom billig og retmes sig/ fordi hun er almındelig.

Det XII. Capitel.

Om at forsage og negte sig Self.

Dvortes maa alting lyde og buldre / saalenge der indvortes er ingen tumult og allarm / i det begiås ringerne intet trättes med hin anden eller plager hin anden: Thj hvortil hielper det / at der er fred over det ganste legeme/ naar begiäringerne store mer indvortes/ og naar sindet er uroligt? Derfore faar det fornemmeligen at helbredes og hielpes; Thi deraf udkommer alle mennissens sange/ ord og talen; Alf det haver vi voris seitelse/gang og anseende / og dersom det bliver fordervet / da maa og alle de andre fornemo me fordervelsen og skade. Saa lenge som Kongen skader intet / saalenge ere og alle ved got mod og haab; Men naar hand er borte / saa falder de og alle fra; Voris sind er os som en Konge / naar det er vel bevaret / sa ta= ger hver af sandsene og vel vare paa sit/ og ere lydige og villige: Men naar det

det kommer noget af lave / saa duer de andre og intet. Vores sind er baadevoris Konge saa og en streng Tyran/ en loulig Konge er det / naar det effter= fölger det gode / og byder intet / som kand väre slemt eller usommeligt; Men naar det kand ikke styre sig self ! saa det bliver begiärligt og fager lyst til adskilligt / da kommer det ind i et asstyeligt og forbandet ord og nafn og bliver til en Tyran / og da maa det tage imod adstillige onde affecter, som itte vill lade sig tvinge / men strider imod sindet / og foraarsager det vel i begyndelsen nogen glade / aldeeles lige= som det pleper at stee med den gemeene mand / naar de faar en Tyran til Konge / der i begyndelsen smigrer for dennem og fylder dennem med bedragelige gafver og foråringer / saa at de glade sig for tiden / forend de vide hvorfore. Sindets oprör bor vi derfor först at späge/ og temme og neddem pe | og derfore altid holde os self til | at ofve os i de ting / som gode ere / saa offte vi kand fornemme | at vi ikke kand taale at have ledighed og Orkeslöss hed.

hed. Naar de fornemme Feldt-Herrer seer | at deres Soldater vil ikke gidre godt | saa lader de dennem strar grave og skanke | og bliver des lengere liggendes stille og paa et sted: Thi naar mand haver aldtid noget at tage vare paa | da faar mand ikke tid til at gidre sig gal. Saasom derfore at alt det | som er kroget | maa endeligen rettes effter snoren | saa faaer vi og endeligen altid at tage os noget fore | hvors effter vi kunde rette voris lif og lesnet.

Det XIII. Capitel.

Om Himmelste tings beskuelse.

en byrde ere besvärede | begiärer altid at blive den qvit | og igien at komme tilbage til de ting | hvoraf hun er kommet: Thi dette legeme er ikkun en Skrof og tynge for sindet/ saa at naar legemet er lösagtigt | da tvinges sindet | og er udi fengsel | med mindre hun fra dette Jordiske | kand gifz C3

ve sig til at betragte det himmelske: Thi dette er hendes frihed / og dette er hendes udflugt/ og undertiden bliver hun sit fengsel quit / og forfrister sig udj himmelen! Thi ligesom det haver sig med en Konstener/ som haver-taget sig noget net arbeide for at giore / af hvilket hand kand faae ondt i dyene naar hand stirrer formeget der paa / hand da/ saafremt hand hasver itte et godt lys og klart kammer at arbei= de udi / gaar ud i lufften/ og paa det sted / hvor alle pleyer at soge hen / naar de haver intet at bestille / at hand ved den klare dag kand forfrisse finen og fine onne. Saa er det ogfaa beskaffet med Sidlen / som er indelugt t denne morke og bedrovelige bolig/at hun söger lufft / saa offte / som hun kan/ og tager sin fornövelse udi sin beskuelse. Stulle Jeg derfore ikke randsage effter hvem der er denne verdens bygmestere? Hvorfra saadant et stort lus monne komme? Skulle Jeg ikke spörge om saas dant? Skulle Jeg ikke vide hvorfra Jeg er hid indkommen / og hvorhen Jeg igien skall vandre? eller hvad Det

det er for en Ståd / hvor min Siåk omsider skall hen / naar bun engang bliver aflöst fra denne Jordiske bedrö-velfe? Eller vill nogen og forbyde mig at have min värelse udj himmelen? Jeg er större og foed til det / som större er / end at Jeg her stulle vare mit legemes träl kada Jeg dog ikke seer det anderledes an / end som et fengsel udj boilket min frihed er indelukt. At foragte sit legeme det er den visseste frihed; derfore maa og det / som verre er / tiene og butte for det / som er bedre. Lader os vare frimodige imod aldt det / som os uformodendes kand paas komme / og ikke våre bange eller frygte os enten for wet / fengsel/ armod eller nogen blodig skade. Thi brad er döden? Enten er hun en Ende eller og en heitfart. Ru frygter Jeg mig derfore/ werken for at forlade dette/ eller og for at fare herfra/ fordi Jeg stall dereffter ingensteds vorde fortrengt.

C 4

Det

Det XIV. Capitel. Om Standhafftighed udj modgang.

Ogen torde vel maa stee sporge mig ad / at mand burde at onste sig aldt det / som godt monne vare? Thi dersom det er godt / kun= de hand sige / med frendigt mod at lade sig pines og strekkes/ med taaligt find at lade sig brandes/ og med taalmodighed at drages med sygdom; Da fölger jo det derpaa at saadant ogsaa var vård at önske sig; Dog seer Jeg endnu intet her af at vare duskvärdigt: Thi Jeg veed sandeligen endnu ingen / som derudj haver effter= kommet sit löffte / at hand haver ladet sig pidske / eller ogsaa er bleven strakt lengere paa pinebenken. Men kiäre giör mig vel forsfiel hervaa / og du sfall befinde / at der dog udj saadant findes noget / som mand bor at onite sig: Bel ville Jeg ikke gierne vare pinet; Men om Jeg endeligen skulle der ans

da ville Jeg gierne giore min störste flid dertil / at Jeg kunde holde mig derudi mandeligen og kiek: Thi er Jeg og saa galen / at Jeg skusse ynske mig at vare sing? Men dersom Jeg endelig stulle legges paa min sotte seng / da ville Jeg onske / at Jeg udj samme min sygdom kunde forholde mig saa maadelig og saa taalmodig / som Jegellers burde. Saa bor mand da ikke Self at udvelge sig ulyfter/ men at beslitte sig vel paa dyden / ved hvilken mand saadanne ulpksalige hendelser fris modeligen kand lide og udstaae. Det er ingen rolighed men marere en ondskabs kialenhed / om dig hendes nogen viderverdighed / hvorved du kunde opmuntres/ og ved dets truseler og anstded prove dit sinds stadighed heller end om dig altid tilstedes at hvile udj en ubekymmerlige roelighed. Gladen kand vel betages dennem / som endnu ikke ere fuldkomme; Men den kloge og vise mands glåde / samler sig altid tilsammen jo storre og större / og lader sig ikke af nogen forans dring forvirre / men altid og allesteds er roelig og stille. Hafver du nogen tib

tid seet at en Hund lenge haver baaret det stökke kidd udj sin mund / som hans Herre har kundet kaste for hannem? Men hvad hand faaer / det sluger hand heelt ind / og gaber effter det / som hand forhaaber sig endnu at skulle bekomme. Saaledes gaar det ogsaa til med os. Hvad vi har ventet effter / og hvad lyeken kaster for os / det lader vi gaa ned uden nogen fornöhelse / og ere strar fers dige til at berdre andres deres gode; Men det gior ikke nogen klog og viis mand. Lader of derfore troe den / som viiser os den denligste ven og beste rense ! og siger her igtennem farer vi til Himmelen / her i giennem nefnsig ved inaadelighed og mandelighed. Forundrer du dig derpaa at menniskene kand fare op til Himmelen; Gud kommer jo Selv til mennykene / ja det som end da er nermere / hand kommer i menniskene / og uden Gud er der intet godt sind eller hierte til. Den Guddommelige fad er saaed i menniskenes legemer / sag saa fremt der findes en god dyrkere / som kand tage legemerne vel i agt/ da vorer der ogsaa god gröde op der effter / ligesom den baver vaaret/der er saaed; men dersom den / der skal dyrke legemet er suel og lad / da bliver der ikke anden frugt at formode / end som af den skarpe og usrugtbare Jord / hvilken qualer Såden og giver ukrud i skeden for den gode gröde.

Det XV. Capitel. Om vores lisves korthed.

Ngen troer Jeg er saa uforstandig! at hand jo vel veed at hand en= gang stall doe; Dog alligevel / naar det fommer nar med hannem dertil / da skyder hand ryggen eller staar der imod/skielfver og gråder; Men synes dig ikke at den er den daarligste i verden / som vil grade fordi hand ikke har levet for 1000 aar siden/ og ligesaa daarligen da den / som ville klage sig / for at hand ikke sfall leve 1000 aar herestter. Disse tvende ere da lige et og alt det sam= me: Du har ikke varet / og du skalt itte heller vare: Thi begge diffe tider ere fremmede for os | men den tid | fom

et

18

id

Id

te.

B.

16:

ed

rs

15

111

11:

02

M

qo

lv

er

er

er

at

da

som nu er / den er for dig / hvorfore tager du dig da saa stor sorrig til / og onster gierne at forlange den effter dit eget tykke. Hvi gråder du? Hvad duffer du dig; Det er altsammen Den ven fager du at vandre / som alle giorde ting vandrer. Hvi kommer dig dette saa underligt fore: Thi den louf er dig foed / og det samme er og veder= faret baade din fader og din moder og dine Foraldre / ja alle / som har varet for dig / det samme skall og hendes alle dennem / som kommer effter dig: Thi det haver altid / saaledes ganget til med alle ting / og ingen er / som herudi noget kand andre. Der skeer dog ingen reise / som jo engang stal endes. Forfangeligt er det at tiene mennissene/ eller ogsaa aldt det verdelige; Thi lif= vet var dig en bar trasdom / dersom du vidste ikke at doe. Det er ligesaa beskaf= fet med lifvet / som med en Comoedie: Der ligger ikke saa stor magt paa / hvorlenge mand er om at spille hende / men hvor vel hun bliver ageret. Det kommer intet sagen ved / paa hvilket Sted du skall ende dit lefnet: Thi det er

er lige godt hvor det skeer / naar du ikkun gidr en god Ende derpaa; Og forend din dods dag kommer / da bor du först endeligen at see til at alle dine synder og laster doer bort fra dig. Lad derfore dine usommelige vellyster betimeligen fare / som du ellers siden og med stor umage skulle ville dempe. Mogle bor mand at vise gode middeler/ og udj andre ligesom at nedtrykke dennem udi hofvedet. Og der siges aldrig formeget / som ingen tid kand siges til fulde. Der betragter Jeg sandeligen ogsaa og ligesom Jeg hafde seet tegn til min död / og den dag allerreede var kommet / som skulle domme om alle mine ord og gierninger / saa grant gis ver Jeg agt paa mig selfv/ og taler til mig selv saaledes: Den dag skall domme og stonne paa om Jeg taler det Jeg meener / eller og om der er nogen skrömt under. Leg derfore aldt dit arbeide til side | gat dit ganste lefnet igiennem / og döden skall felde dom= men over dig. Saaledes siger Jeg das at Lärde samtaler og de ord / som ere tagne af de vises deris Skriffter / og

11

D

0

0

11

fi

D

D

U

E

fo

te

00

61

en Spissindig tale udviser ikke den sande sindsens styrke: Thi de / som ere allerreddist / kand og våre vise noch udi Hvad du haver giort / det ordene. skall da först komme for dagen / naar du skall drages med döden. Jeg tager med taalmodighed imod ald mennisse= lige tilstand og vilkaar; Og Jeg fryg= ter iffe for nogen dom. Det gielder inter at du est ung: This her tages intet tal paa aarene. Uvist er det/paa hvad sted doden bier effter dig / derfore maa du paa alle Steder vente effter döden / vi skulle altid läre det / som vi dog intet kunde forfare / omendskidnt vi det vide. Den som särer at doe/ hand glemmer at tiene og tralle: Der en streng allene som holder os saa hart bunden / nemlig kierlighed til dette lif / hvilken om den endskiont ikke er aldee= les at fornegte / saa bor den dog at formindskes / paa det / at mar det gios res fornöden/ intet skall da opholde os / at vi jo ere fårdige strap at giore det / som dog engang skall gibres. det er forträbeligt kunde du sige / altid at hafve döden for djene; Men Jeg figer

siger | at den bor dog i synderlighed frems for alting | altid at vare baade de unge og de gamle for dynene stillet.

Det XVI. Capitel.

Om den ävige Saligheds attrace og dette lifves besvårlighed.

BELe ville vel lefve udj lykfalighed/ men de trasver i morte i at see sig fore / hvad som volder og er aarsage til et saligt lefnet. Först skall vi derfore sette os for 'onnene / hvad. det er / som vi saameget traaer effter; Siden skulle vi see os om / hvorigiens nem og ved bvad middeler vi did hen kunde strabe at komme / at vi paa denne vores rense kunde vel forstage os paa / om det ellers skall gaa vel og ret til/ hvor vidt vi hver dag kand naae/ og hvor når vi ere det/ som vi med saa stor begiärlighed trag= ter og sträber effter. Derfore skulle vi og her intet legge os effter noget meere/ end at vi seer til, at vi 188e ligner fact/

der fölger den hiordes Stie / som er ganget fore / saa at vi allene betragter den ven / paa hvilken vj gaae / og ikke paa hvilken vi burde at gaae og vandre. Det oder og forderver os / saa at fare vild | at vi giore effter | som an= dre gibre fore / og fremmedes exempler er os til vores ulnkke. Stat nu derfore op/og bilde dig ind at du est din Gud vårdig. Men giör dig dog ikke en Gud af guld eller solv; Thi af saadan materie kand mand ikke giore Gud en sand effterlignelse. Udj dette lif staar vi aldrig paa nogen sted fast: Thi her kand en baade nedtrykkes og ophones nu ligesom oplösstes i Himmelen / og nu kastes hand ned paa Jorden igien: Saa at vi ligesom henger for vair og vind | og stödes den ene paa den an= den / va undertiden lide vi aldeeles Skibbrud / og altid maa vare udj fare; Thi faalenge vi seple paa dette farlige verdens baf / som er saa mange slags onde vinde og uverrlighed undergifvetl haver vi ingen anden hafn at lente effs ter uden allene doden. See derfor omfring dig alle dödelige mennister/ du

du skall befinde over alt / at de hafve altid og idelig aarsagenof til at gråde og klage sig! Mu bekymrer ärgierighed saa den ene / at hand aldrig kand vare ros lig: Nu nodes derimod den anden formedelst armod og fattigdom idelis gen og dagligen at våre udi moede og arbende; Nu frygter en for sin egen rigdom / som hand tilforne saa hont har onsketsig / saa at samme hans onske er blevet hannem til fortråd og besvårlige hed. Nu plages en anden med bekom= ring / og en anden med stor arbende og vidervertighed. Den ene sorger for / at hand haver mange born / den anden for at hand haver mist sine / saa at vi snarere skulle fattes for vand til graad og taare / end for aarlage til at gråde og sörge: Kand du ikke see og merke hvad for et lif / som naturen haver gi= vet os | at graaden skall vare det förste for et menniste / som fodes. Saale= Hvilket des föedes vi frem i verden; ogsaa holder ved saalenge vi lesver | og sandan er vores gandste life tid. Geer vi da itte self hvormange ulvkker og bes svärligheder der stander os fore? Hvor ilde

B sest

10

3

u

ilde det er fat med vores legemer? Nu klager vi os udj hovedet / nu udj mafven/ nu udj brystet / nu udj halsen. Undertiden har vi ondt udi semmerne undertiden udj benene; Mu kafter vi op / nu rinder övene / nu har vi flod; undertiden fattes os blod / undertiden har vi formeget; Di fristes paa alle sider/ jages baade hid og did. Og saaledes plever det at gaae dennem / som holde huns paa fremmede Steder. Men bi hvor sbröstfeldigt et legeme vi ogsaa har faaet / saa forvendter vi dog altid forandring / og bilde og stadeligen ind/ at vi skulle lesve saalenge / som det er mueligt at noget menniskes alder kand strekke sig. Ingen haver for vel betenkt sig om hand skulle doe / eller og om hand var nu bested udi boden: Thi dagli= gen triner vi närmere til vores yderstel og hver time driver os narmere did hen/ bvor vi engang skulle ende vores lefnet. Vores legemer bortflyder ligesom vand; Og aldt hvad som mand anseer paa vennem/visner og forgaar altsammen med tiden / og intet bliver tilbage af aldt det vi nu seer. Saa at i det Jeg striver

striver dette at forandres og våre dret / da er Jeg og self bleven forandret/ og derfore forundrer mig over vores store daarlighed / at vi haver det for= fängelige saameget kiärt / effterdi et hvert dyeblik er ligesom de tings død og afgang / som tilforn haver våret. Vill du da frygte dig for at det engang stall stee / som dagligen steer Dersom du ret vill troe dennem / som dybere udgransker sandheden / da er vores lif os intet andet end en stor straf. Hvad ere de da aldeeles foranderlige. Nu ere vi mandelige og alvorlige / nu overdaadige og lognagtige / saa at vi effter haanden bliver langt anderledes mennister | end vi vare tilforn | og ta= ger os en langt anden skikkelse paa / end vi hafde tilforn. Du kand med god skiel sige om dem / som du saae i gaar : Hvem er dette for en? Saa stor fors andring er der siden seet. Derfore formaner Jeg dig og dertil at du sader dig finde den indtil enden/ som du haver sat dig fore at ville vare; Betenk vel hvor gesvindig og hastig du skulle vårel dersom fienden var effter dig og forfulte dia 1

11

9

ar

r/

CB

de

bi

10

id

01

et

nd

ift

m

li=

tel

11/

et.

id;

aa

en

af

jeg

oer

dig | og dersom du indbildede dig at en Myttere par dig udj hålene og forfuldte dig med staren / som flyede: Det steer dig ogsaa dagligen / du trenges og fors folges / derfore maa du og skynde dig og undflye. Begiv dig til et sikkert sted/ og betenk dig vel derpaa hvor nyttigt det haver väret / at du haver fuldendet vel dit lif og lefnet. O hvad skall du blive roz lig og vel til freds / naar du skall see den tid / paa hvitten du skall kunde vis de at tiden kommer dig intet ved / da skall du aldeelis intet agte eller bekynnre dig om den dag der kommer i morgen / men lefve uds störste roe og fornojelse.

Det XVII. Capitel.

Om findets uforanderlighed baade i medgang og modgang.

Et er ikke saa behagelig en ting at lesve; Du est kommen paa en lang og besvärlig ven / paa hvilken du maa salde og opreises igien/ du maa snuble og blive modig: Og igiennem igiennem saadanne stoed maa du endeligen vandre den ujefne og stenige ven og reise.

n

te

er

rs

ig

10

et

it

00

ee

is

1

e= i

g

語は自己が

11

Hvor Sorrig / kummer / Suk har flaget deres bolig; Hvor Svaghed / Sygdom er / og alderdom urolig.

Uds saadant Gelskab faaer du at lasve dit lif og lefnet; En heller kand du unofine dennem / men vel foragte dennem. Du skall ogsaa vist uden tviff foragte dennem / om du tit og offte tenker effter og betenker det tilkommendes. Der er ingen / som jo med större mod og magt giver sig til det / som hand lenge bar lasvet sig til/ ja ogsaa mandes ligere staar derimod / naar hand tilforn har våret vel betenkt derpaa. derimod befrygter den sig for det/ som iffe engang er redsel vård/ som til saas dant at tage imod er aldeeles ubereed. Og efftersom aldt det / som er usädvan= ligt og fremmed/ er ogsaa allermest besvärligt / da tenk idelig og altid paa saadant / at du ikke skall vare en lare= D 3 dreng

dreng udi ald paakommendes nod og fare. Vi fortiener intet af det / som vi ere födde til | derfore skall og ingen flage sig for noget af dennem: Thi de ere dog alle tisselles med alle. Jeg siger at de ere tilfelles med alle: This omendskiont en kand vel undfine nos get af dennem / saa kunde hand dog el= lers en gang geraade derudj. Og nu er det en billig ret / som ikke gaar over alle / men den / som er sat og giort for alle. Befal dit sind at vare bisligt / og gior det saa / at du uden Klagemaal betas ler din dödelighed det du est hannem skyldig. Vinteren forer os kuld paa og vi faar at frnse; Sommeren kom. mer med heede / og vi maa sve= de; Og kunde vel maa skee mode ens ten et vilt dur / eller ogsaa et menniske/ som er skadeligere end alle vilde dyr. En mister sit lif udi vandet / en anden udj ilden / og saadan vilkor og beskaffen= hed / paa alle ting / kand vi dog ingen= lunde forandre. Hvorfore det og er allerbest at vi lide det taalmodeligen / som ikke kand endris / og uden knur at fölge vores Gud / fra hvilken saasom fra

fra alletings Skabere alting ogsaa monne komme. Det er en unyttig Soldat / som med taarene udj dyene sölger sin Feldtdverste esster. Det er en tapper Mand / som gisver sig Bud slet i vold; Men derimod er det en Stakkel og et vanslegtigt menniske / som staar hart imod / og heller vil rette Gud end sig Self. lader os derfore tenske idelig paa vores / som ogsaa alle deres dödelighed / som vi elske: Lykken har hasteligen og usorvarendes tresset mig: Nu tenser Jeg mig derfore om/at alting er baade dödeligt og ubestandigt: Formedelst dödsens som kand alt det ligesaa vel skee i dag / som det nos gen tig er skeed tilsorn.

Det XVIII. Capitel.

Alt mand ikke skall befatte sig no= get med udvortes ting.

Et staar bedre at befatte sig med eget end med andres onde / og see allene til hvormeget des söger og tragter effter / men ikke at samstykke

09

og

n:

lle.

e:

no=

el=

er

le/

lle.

ibr

tas

em

aa

m.

ve=

en:

te/

pr.

en

ens

en:

al=

at

om

fra

tytte med dennem / eller give sit stems me der til. Det er en kostelig / sikker og frie ting / intet at begiåre noget / men lade lytten self med alt sit folge gaa os forbi: Mand kand derfore ved faamange tusinde urolige mennisters exempler letteligen udviise den materie for dem / som haver lyst til hende: Thi paa det de kunde erlange noget fom dennem dog kand vare skadeligt da sträber de effter det ene onde forme= delst det andet / og önsker sig det / som de snarere burde at skye / og have ves derstinggelighed til. Thi hvo er den / som har vaaret forndjet med det / som hand har önsket sig/naar hand engang har naaet og erlanget det / om endskidnt det siuntes hannem vel for stort og for= meget den tid hand onskede sig det? Dig sinnes vel at saadant ere fornemme og kostelige ting / fordj du er langt der= fra. Men for dennem / som er koms met dertil s siunes det ikkun at vare als deles ringe. Og uden saa er at Jeg farer vild/ skall de endnu strabe effter at ville klyfve höjere op. Det / som du holder for at våre det störste ea for: nemae /

nemste | det er ikkun som et trappe trin dertil. Men det bekommer alle ilde/at de forstaar ikke sandhed; Men ekkter det rygte allene | som de hører | lader sig bedrage at søge ekkter alleting | lis gesom altsammen var godt | end dog de siden | naar de har faaet alting ekkter duste | seer og fornemmer | at det imod deris sørhaabning er ikkun ganske ringe | ont og forsengeligt | og den størsste deel deraf | truer dem end langt borte med svig og bedrågerie.

Det XIX. Capitel.

Om den indvortes fred at erlange.

Orandre dit sind og ikke steden eller lusten: Du kand vel sare over det store og viide has; Men dine Synder og laster fölger dig dog ester/hvor du kommer hen. Og hvorsøre vil du sorundre dig der over at dine renser intet kand hielpe dig/ end dog du self drager saa mange stede omkring: Thi den samme ting/som var aarsage til Os

112

ter

t/

ge

ed

rs

rie

ie=

III

es

nt

ig

nt

rs

t?

10

t=

10

1=

gr

C=

at du drogst ud / den samme trykker og trenger dig allevegne. Hvad kand et fremmet og andet land hielpe dia Hvortil kand det tiene at du kiender mange Bper og Städer? Den beroms melse er aldeles forgiafves. Hvad du gior / det gior du mod dig self / skader dig med det / at du renser og bes veger dig; Thi du gior intet andet dermed end stöder den sige og skröbes Men raader du boed paa det onde / da kand du med glade reuse fra et sted til et andet. Du maa komme allernderst udj verdens Ende / ja sette dig ned udj de aller Barbariske folkes Kroger / saa alligevel i hvad land det er / skall du derudj blive vel bekiendt: Thi ligger större magt paa hvordan personen et som kommet send hvordan Steden er / til hvilken hand kommer. Du renser ikke udenlands / men farer vild fra et sted til et andet / da du dog paa alle steder kand finde det du søger effter / nefnlig at leve vel. Den / som haver en god samvittighed frngter sig for ingen / hvormange hand end er iblandt. Men den / som er plaget med en ond famvit=

samvittighed / er end ogsaa udj enerom og for sig self beengstet og bange. Er det ärligt og godt det / som du giör ! da maa alle mand og vide det. Men er det skammeligt og ondt / hvad magt ligger der da paa at ingen veed det / efftersom du veed det jo self? Er det vel nogen sted saa urolig / som torvet monne vare? Og der kand mand dog alligevel leve udi rolighed naar det gidres behof. Men dersom Jeg Self maatte raade s da ville Jeg ikke holde mig langt fra torvet: Thi ligesom stinkende städer kand end ogsaa skade dennem / som er allerfriskisk af naturen / saa ere Der ogsaa nogle ting / som ere ikke ret Gafulige og gode for dennem / som haver et årligt og oprigtigt gemytte / end at sige for dennem / som ikke ere ret fuldkomme og sterke. Derfore aldt hvad du kand / da lad ilde paa dig self; randsage dig vel self; Bar först din egen anklagere / og siden din Dommere; Men allersidst din egen afbederes og gior dig ogsaa self undertiden imod: Hvor Jeg er / der er Jeg / for min person / altid min egen / og Jeg befatter mig iffe

og

et? er

lis

u

g

160

et

es

et

a

re

te

5

i r g v t

0

ikke med nogen ting / men Jeg tenker alleene paa mit gafn og beste; En heller söger Jeg Lenlighed ester at fordrive tiden; Men hvor Jeg er / der anvender Jeg saaledes mine tanker / at Jeg altid pynser paa noget/ som kand våre mig nyttigt og gafnligt.

Det XX. Capitel. Onden gior os Lyksalige i dette lif.

Ersom end nogen hafde alleting/ helbred / Migdom / stor herlighed i sine huse og mange opvartere/ og er dog self/ som alle veed/ et skarn / hannem haver jo ingen nogen behang til; Iligemaade om nogen end haver slet intet af aldt det forbemeldte / men at bannem fattes penge / oppartere / hand er ikke kommen af adelige Stamme eller af gammel flegt / enten paa fäderne eller möderne side; Men / som alle veed / er dog self en god og arlig mand / hand bliver afholden Dersore er og det allene alt et alle. Mennistes

Menniskes beste gode / at det er self fromt og got; Thi maar det haver denne dno / da er det vard at rose / om det endskiont manglede alle andre ting : men den / som ikke haver denne dyd / hand bliver ikke agtet iblandt nogen / om hand end hafde oferflödighed not of alle andre ting: Mand fand jo ikke kalde det et got skib / som allene med dyre= bare malinger er udstafferet / hvis Galion er af Gölf og Bordene med Els fenbeen indlagt/ og med Kongelig skat og Rigdom bevaret; Men det / som er sterkt / fast og tykt / som er vel drevet sammen udj tommeret / eg kand holde vandet ude / som kand staae Stormen oa bolgerne imod / og lade sig vende af roret og seple vel. Og som ikke agter vener eller vind. Mand roser en kaarde at vare god / ikke fordi hun henger udj et brodyret geheng / eller fordj skee= den er besat med adelsteene / men fordi Eggen er skarp til at hugge med/ og spidsen kand gaae igiennem alt det som hannem forekommer. Mand spörger ikke / hvor sinuk en lineal monne vå= re / men hvor lige og ret hun er / saa at patho

er

Ety

t:

er

at en hver ting derfore roses og berom= mes af sin egenstab / og af det / som det lignes fornemmeligen ved. Hvad kommer det da et menniske ved / hvors meget hand arbender / hvormegen profit og baade hand gior sig / hvormange der neper og bukker for hannem. Hvor kostelig og blod en seng hand ligger udi / hvad for et forgyldt begere hand drifter ud af; Men hvor from og god hand er; Men nu er hand god og from / dersom hand haver god fornufft og forstand / og bewisser det udj gier= ningen : Thi dette kaldes retteligen en dud / va dette er det meste og fors nemite mennistens inksalighed og goede; Thi ligesom fornusten allene gior det i at mand er et menniske/ saa gior og= saa en fuldkommen fornust et menniste allene lyksaligt / og nu er dermed ogsaa mennistens ceniste gode / af hvilket hand allene prises lykfalig Thi alt andet er ikkun forgiengeligt og forfengeligt. Jugen bor at rose sig u den af sit eget. Viintraet beromme vi / om frugten deraf kand tynge grees nene ned / og om deres tyngsel end palaa

ogsaa kand bone dets stenge til Jorden / som ere satte til at stötte og opyolde dennem. Mon nogen skulle vare saa daarlig at hand skulle holde meere af den viinranke / som hafde forgyldte druer og forgyldte blade? Thi den rette dyd udj et viintrå er fruchtbar= hed / vill mand og berömme et men= niste for noget / saa skall mand beromme hannem for det / som hannem hör til med rette; At hand holder en stor husholdning haver et kosteligt huns / stor aufling megen indkomme / det alt= sammen er ikke inden udi men uden for hannem; Men bor hand berömnies af noget / da bor det at stee udi det / som hverken kand tages fra hannem eller gives hannem. Spörger du da / hvad det er / som mennisket egentlig tilkommer? Da er det forstanden og en fuldkommen fornufft udj hovedet: Thi menniftet er et fornufftigt creatur, va da fuldfommes hans lyefalighed l naar hand selv fuldkommer det / som hand er fod til udi verden. Men hvad er det da / maatte du sige / som fornufften udkräfver af mennistet ? Det CE

D

12

9

10

it

23

D

a

er aldelis en ringe og let ting / nefnl. at lesve effter naturen. Men at dette nu omstunder er os vanskeligt og besvärligt / det volder alles vores egen galtkab / i det vi fore den ene den anden i adskillige synder og laster. Men hvorledes kand da de komme til rette / som ikke nogen holder fra det Men alle seynder dennem der= til. Ingen af de ere loksalige / som du seer ere fladde udj purpur / ikke meere end de / som udj Comoedier settes til at bare Kongelige spiir og dragt / bvilke / saalenge som acten varer | giorer den= nem noget til for folket / og opsetter en stor og stolt gang; Men naar de drager herligheden af dennem / bliver de ligesaadanne / som de vare tilforn. Ingen af dennem er for / som rigdom og are ophojer i denne verden. Hvor= fore stall hand da siunes at vare stor? Maar du maaler ikkun en dverg fra Jorden / og fra den sted hand staar paa / saa befindes hand dog derfore hojere / omendstiont hand staar paa et hojt bierg; Og omendskiont en kiempe staar neder udj en Dyb brynd / saa

saa bliver hand dog alligevel lige stor. Denne er vores vildfarelse og berudi bliver vi bedragne / at vi agter ingen at det / som hand self er; Men vi legger hannem og det til/ som hans nem allene udvortes er tillagt. Men vil du retteligen begynde at domme om et menniste og vide hvorledes hand er / da ansee hannem / saavidt som hand er nögen / og lad hannem legge fra sig ald sin formue/ ald sin are og vårdighed / og andre lykkens bedras gelige gafver. Ja lad hannem og lis gesom drage legemet af med / og bes stue alleeniste Stälen og fornufften s hvordan og stor den er 1 om den er stor af sit eget eller ogsaa af en andens s om hun med skarpe onne tor see pas et blinkendes og draget sverd. Og om hand er til freds med enten Sids len gaar hannem ud af munden eller knapt igiennem Struben: Thi saa kand du först sige hannem at vare lyksalig; og dersom hand som nogen forkyndede hannem at hans legeme sfulle pines / baade hvad som hannem af anden håndelse kunde tilfalde / saa ogsaa

te

es

115

115

r.

ril

et

r=

u

re

:=

? a

r

e

it

ogsaa om hans overmand giorde hans nem nogen uret; Om hand blef domt til baand og fengsel / til landslygtighed eller andet sandant / som ellers andre mennisker ufornödentligen plever at frygte sig fore / hand da lod ligesom hand hörde eller agtede det ikke engang: Men sagde dette forkynder du mig först i dag / men Jeg har aldt lenge siden forkyndet mig self det samme. Jeg er et menniske / saa haver Jeg ogsaa beredet mig til alt saadant / som menniskeligt kand vare; Og saasom Jeg altid tilforne bar betenkt mig paa at tage imod det / saa kand dette og nu ikkun lidet forskrekke mig. uforfarne hörer mand saaledis tit tale: Jeg maatte vel troe | at der stoed mig noget ont fore. Men den viises forstandiges sind er ligesom lufften og Himmelen / der er over maanen / hvilken er altid klar / og ingen tid seer bedrövet ud. Heraf kand du da lare; Hvorfore du bor at strabe effter vorde viis og flog / nefnlig fordj den kloge er altid glad / og denne glade kommer ikke andensteds fra / uden allene

allene der ud af / at mand haver en god samvittighed om sig self og om sit gode. Thi ingen kand vare glad uden den / som er freydig / retferdig og forsigtig udj sit lefnet. Men hvad m er det maatte nogen sige; Glader sig ikke ogsan daarer og narre? Nen ikke meere end löfven / naar hun har faaet sit rof og sit bytte: Thi naar de af viin og andre vellnster haver udmattet sig self / og de hafver anvendt den gandste nat paa synd og ondskab. Naar de hafver fyldet dette lidet leges me med meere vellyster end det vel begiårede / og begynder at blifve overs vundet af dennem / da maa de raabel le: som andre elendige / vi hafver sandelie rig gen drevet den ganske nat bort udi forog . fängelig glade. Men den viises glade holder ikke op eller aflader / hvilket den dog skall giore/ dersom den var et andetsteds fra.

Det XXI. Capitel.

Om at anvende sin tid til nytte.

Vo vill vise mig nogen/ som setter

nt

ed

re

at

gi

ift

en

m

eg

m

m

aa

og De

og

eer

e;

at

en

ide

ren

me

setter nogen god taxt eller vurdering paa tiden? Som tager sine dage udj agt / og som forstaar sig vel paa / at hand ligesom dagligen maa doe? Thi derudi bedrager vi os mest selver at vi ikke i tide tenker paa doden / forend vi seer hende med dynene | den störste deel af vores tid og alder er allerrede forbi / og det / som vi endnu hafver til= bage at lesbe / det har doden magt og Herredomme over. Anvende vel alle dine timer af din alder / og saa skall det skee / at du skalt ikke stoele meget paa den dag | som kommer i morgen/ dersom du retteligen bringer denne dag i dag an / som du bor. forlöber og forgaar i det det opsettes og forhales. Allting er os fremmed fo re/ men tiden allene er vor egen. Jeg ville derfore gierne / at du ville vel tage din tid udj agt / og begynde mart at bruge hende vel effter det ge= meene ordsprog / som vores forfädre har fundet saa stor behagelighed udj : Det er for silde at spare paa bunden: Thi det mindste er ikke alleniste da til overs / men endogsaa det allera verste,

verste. Om de hellige dage i synderlig= hed / skall du tvinge dit sind / at du nu omstunder kand imod stage de on= de begiärligheder / nu alle og en hver ere moren overwundne af dennem. Den har vel fuldkommen vidnesbyrd not om sin Standhasstighed / som itte selv villigen gaar eller og lader sig forfore og lotte til den sinigrendes vellyst: Dog alligevel ville Jeg og gierne saales des proves paa en hver hans linds stadighed / at Jeg effter store månds lardom og underviisning ville befale hannem det / at hand undertiden nogle dage ville lade sig fornoje med liden spise og grof og hvas klådedragt/ at hand kunde sige til sig selv / det er det/ som Jeg tilforn frygtede for. Goldaterne arbeider ligesaavel i freds tider og naar der er ingen fiende for haanden / som ellers; Kaster volde op og bliver drefne med nödvendigt arbeide / vaa det de kunde dis bedre bestaae sig/ naar det giores fornoden. Det som mand ikke vil frygte sig for / naar det kommer / det skall mand venne sig til förend det kommer; Saaledes ha= ver Œ

Di

og

te

et

es

0=

n.

le

de

e=

re

11:

te

\$\$ (70) SE

ver og de baaret sig ad / som en gang hver maaned haver forsøgt at lesve udi fattigdom / og godwilligen ligesom lidet mangel paa asleting / vaa det de ikke omsider skulle srygte for det / som de saa tit og offte hasde provet og fristet.

Det XXII. Capitel.

Vi bor ikke at lade os intage af vrede.

fom lader sig bevege at hvad uret hannem vederfares: Enten er den / som har giort dig noget imod / mägtigere eller ogsaa ringere end du er. Er hand ringere end du da bör du at spare hannem; Men er hand mägtigere end du / da bör du at spare hannem; Men er hand mägtigere end du / da bör du at spare dig self. Du fand ikke lade see vissere vidnesbyrd til dit kiäkke mod end at du ikke til vrede lader dig bevege af noget iblandt aldt det / som dig vederfares. Udj den överste dee af verden / som er närmest ved Stier, nene

nene / der findes ingen seper / der höres og af ingen storm / eller 'fornemmes til ingen hvirvelvinde / men alting er der uden ald bulder og allarm; Men den underste deel af verden den rores af torden og linnild. Paa saadan maade lefder ogsaa den altid udj rolig» hed fom hasver et høyt mod sog udj en stille fård og vandring holder det inde hos sig self / som ellers kunde opväkke hannem til vrede. Hand årbar / skikkelig og af en god humeur: Af hvilket mand intet skall finde hos den / som er altid vredladen: Thi den / som er hastig / ifrig og harmslagen / er hand ikke ubluefärdig? Og hvo er den / som i sin vrede 'er forvirret / og derpaa overfalder gen s at hand jo ogsaa er aldeles us forskammet? Hvorledes kand saadan en späge sin tunge? Hvorledes kand hand vare mester over nogen af sine legems lemmer? Hvorledes kand hand regiere sig self? Det allerbeste derfor ! som mand kand giore | er at gaa i raad med sig self / det förste mand fornemmer det onde begynder at stikke. 29 Œ 4

ng

idi

li

de

t |

DO

100

bac

En

get

lere

du

r er

at

Tee

0

bes

om

deel

ier

ne

Dg det er tit at merke og fornemme / naar affecterne ville frembryde: Forend sygdommen griber nogen, da gifver hun tegn fra sig: Ligesom Storm / Regn og uvanr haver ogsaa deris tegn og forbud for dennem; Ligefaa ere Der ogsaa nogle forlobs tean for i venen for brede / letfärdighed / og andre saas danne stormende bolger / som slaar paa et menniske og plager hans hierte. Det giör ikke ret saare godt / at see alsting og höre alting. Der gaar os offte meget ont sorbj: Og den slipper allerbest af dermed / som en veed noget af dennem at sige. Vill du ifte vare predladen / da skall du en heller vare formeget omhyggelig for at vide alting. Den som vil udsorfke alt hvad folk siger om hannem og lede effter at udsporge ald and snak/ som Kand vare falden om hannem / endog= saa hemmeligen udi hans fienders narvårelse allene / hand paaförer sig urolighed og sorrig. Og mange ere dertil/som ellers sortolker alting udj en ond meennig / omendskiont det var giort udj en god meennig. Der= fore

fore Ikall mand og sette noget op un= dertiden til en anden gang/og noget skall mand ikkun lee ad. Og en deel tilgisve og forlade. Breden skall mand tvinge paa mange maader; En stor deel skall mand altid tage op for latter og stiemt / thi der ligger itte stor magt paa/hvorledes og paa hvad maade os er vederfaret uret; Men hvorledes vi haver optaget og overbaa= ret med de samme. Hvad er Jeg at Jeg skulle tage det saa ilde op s om nogen i nogen maade fortornede mig noget. Mange bar tit og offte tilgifvet og forladet deris frender deris forseelse / skulle Jeg da og ikke forlas de nogle Starns / stödeslöse og slad= dervorne folk deris fortrodenhed. Et barn bor mand at have undskyldt / for sin ungdoms uforstandighed skyld. En gvinde for kionet skyld | en fremmed for hans frihed skyld | sine egne for god omgengelses skyld / og tenke ! hand giorde os nu först imod; Lader os betenke hvorlenge vi har våret gode venner; hand har tit og offte fortor. net andre tilforn / lader os derfore overbåre Œ 5

det / som vi ellers lenge har hafft i sors drag. Er hand en ven / da haver hand giort hvad som hand ville; Er hand en uven / da haver hand giort det:/ som hand burde: Lader os vige dens nem/ som ere klogere end vi / og las der os forlade dennem/ som ere da ärligere end vj; Og hvem det er/ der gior os nogen fortråd/ saa lader os selv svare os saaledes. De assertlo= geste udi verden kand ogsaa forsee sig udi meget. Og ingen er saa forsiun= lig / at hans forsigtighed jo kand slage hannem senl. Ingen er saa fuldkom= men i alting!/ og saa sindig og betenk= som / at det jo snart kand komme sig / at hand kand gibre noget udi hastighed som hand siden kand fortryde. Ingen er saa bauge for at stdede og forsee sig/ at hand jo kand falde udj det / som hand ellers tog sig meget vel vare for: Og saa skall den og vel kunde taale at lide uret / fortråd og spot af audre/ som vil beteute sig paa | at der er ingen til / som haver saa stor magt og myndighed/ at hand jo undertiden kand lide fortråd og uret. Og dersom vi ville vel betenfe

tenke os udi sagen / förend vi bleve vreede / da skulle vi ogsaa letteligen kiende mange fri for uretten: Thi det beste raad og middel imod vrede er / at vi flutter ikke noget for tiden. Men nu lader vi strar den onde natur regiere 08 / 09 siden i hvor ringe det end monne vare / som os haver operret/ saa bli= ver vi dog altid ved det samme / paa det vi ikke skulle synes at hafve begyndt noget uden aarsag; Og det / som ex end da det allerverste / vi ere des meere haardnakkede udj vores vrede / fordi vi haver ikke billig aarsage dertil/ og vi holder end fast derved / og lader hende blive jo större og större / aldeeles ligesom det skulle vare os et vist tegn til at mand hafde aarsag til at vare preed | naar mand bliver preed uden maade. Hvor var det langt bedre at see til aarsagen og oprindelsen i sig self/ hvor aldeles ringe og skröbebig hun monne vare! Det som mand erfarer udj de umålende bester / det maa mand ogsta fornemme hos mennistene. En Tiur kand blive galen / naar hand seer er rot klade | af sknggen kand en for= gifftig

gifftig slange blive vreed / og formes delst et hvidt klåde operres lösven og biornen: Lige det samme hendes ogsaa de urolige og daarlige hofveder. lader sig offte af en ringe mistanke saaledes indtage | at de endogsaa under= tiden kalder og optager temmelige vel= gierninger for uret og stade. Troe mig derfore ikkun / at det er ganske en ringe ting / som vi ikke i ringe maader skall fortornes over / ikke anderledes end om det / som smaa born kommer op og trettes om. Di bor ifte alleniste holde maade med vores vrede men endogsaa gandste og aldeeles stille os ved hende: Thi hvorledes kand mand dog holde det udi tvang / som ondt monne vare. Dog kunde vi vel nogens ledes / dersom vi ellers ville / bestitte os derpaa / og tage os nogen umage derfor. Da ingen ting er tienligere til saadant / end at vi betenker at vi ere dödelige. En hver bor at sige baade til sig selv og til en anden: Hvad gafn hafve vi deraf / at vi bare vreden saalenge / som den skulle vare til avig tid / effterdj vi dermed spilde voris korte lif og lefnet! Svorfore

Hvorfore kisves vj og trettes? Hvors
fore søge vi os splid og ueenighed? Thi
den sienskab og det uslykkelige had /
som vi båre til hin anden / kand en hids
sig seber eller anden legemlige svaghed
mart formeene os at kunde båre / og
naar vi ere allerhidsigst udi vores vres
de / da kand döden rykke os hersta;
Hvorfore stormer og raser vj da saa / og
ere saa oprorske / og givre os self vores
lif og lesnet uroligt? Saa snart som
en mand kand vende en haand omkring /
som mand pleyer at sige / saa hastigt
kand det og våre med vores Ens
deligt.

Det XXIII. Capitel.'
Den rette armod og fattigdom
er en Moder til meget gafn
og gode.

Ngen' kand lefve sikkerligen og roz ligen / som sormeget tenker paa at sormeere sin rigdom; Men hand er en stakkel om hand en raadde for ald verden. At hasve sanket mes gen

gen rigdom / er ikke at have faaet en= de paa sin elendighed / men alleniste en liden forandring derpaa. vil du vide hvorledes der folger intet ont med fattigdom / da ligne den ges og den Kattiges ansigter mod anden / og du skall tit og offte nemme at den fattige leer tiere og off= tere ja med större glade end den rige/ og at hand haver ingen omhnggelighed/ som plager hannem / hand haver sine tanker til Gud og ald hands omforrig gaar hannem forbi som en skye; tet blod blifver udstörtet for hans senld; Rösverne lader hannem gaae sin ven/fordj hand haver intet/ de kand tage fra hannem; Og hvor farligen vejen end monne vare / saa kand hand dog vandre den siekerligen; Men deris glade / som kaldes lyksalig / den er ubestandig og false / ja en tvungen og tung glade / der fremskinner purpuret / men ikke aabenbarligen / som Og den bedrövelse er den= den burde. nem da saameget besvärligere / at de undertiden ikke tor aabenbare deres elens dighed / og hafver ingen större lyksaligs hed end jut og sorrig / som opåder og fortarer hierted? Rigdom | are og mägtighed / og alt det / som menniske= ne haver saa kiart/ er dog udj sig self ingen ting vard. Det som er godts gior et frit mod / rigdom gior dumoris stighed. Det som er godt / soraarsas ger et höht moed og frendigt sind. Men rigdom aarsager hoffardighed. Du holder en for at vare rig/fordj hand forer en stor bob kostelig dont omkring med sig/naar hand renser nos gen steds hen s fordj hans plong gaar udj alle lande / fordj at hand haver en stor regnskabs bog / fordi hand has ver megen jord og aufvel uden for Staden. Men naar du har sagt alde dette ud / saa er hand dog en fattig stakkel. Hvorfore det? fordi han er meget skyldig bort. Hvormeget spörger du? Nemblig aldt det hand eper/ uden du maa stee meener / at der er ingen forskiel paa det / enten hand hafs ver faaet sine middeler af menniskene eller af lykken. Hvad kommer det jagen ved at hafve radste og sterke Hester / som ere stafferede med purpur og herlige dekkener / og over aldt bes hengt med Guldkläder. O hvad var det en stor are for de tider/naar en Feldtherre udj sin seper og triumph red ikkun paa sin Hest / og lod sig noje med den sendog hand hafde den ikke gandske allene / men bornene hengde end ogsaa paa hver sin side af Hesten: Paa den tid / som kaldes den gyldene tid / da var der viise mand / som stode for regieringen/ som Possidonius meener; Og hvo kunde väre lyksaligere end det slags folks de lefvede effter naturen self udi alles ting / og hun var dennem ogsaa / som en Moder til forsvar og bestärmelse udi alle ting; Men nu har gierighed omstunder trengt sig ind til det allers beste udj verden. Og imidlertid at hun ville alt drage det ene til sig effe ter det andet / og anvende det til sin egen nytte/ da haver hun giort sig alting fremmed / saa at i det hun als drig kunde faa nok/ mistede hun og hafdel De hafs derved alt det hun de uden sut og Sorrig mange rolige nätter / som tilforn sögte skoufven og boede boede udj mod Solens brynde / og for vinterens kuld og regnens mangfoldigs hed stiulte dennem udi deres lofhytter. Men endog mange klader sig nu udf purpur og kostelige klåder / dog alliges vel ere de urolige / og mange onde tans ker og bekymringer hindrer dennem udf Söfnen; De kunde i fordum dage ligge paa den platte Jord og bare mart / og sofve dog meget sot / de bekostede da ikke udgrafvede hvelninger over sig / men de laa altid under aaben himmel / og maanen og stiernerne løbe omfring oven over deris hoveder. O et ppperligt nattespn! Den tid gik dog alligevel ilde hen / fordj alting gik saa tyst og saa stille af / og ingen viste at forstaae sig paa det gode / at hand baa= de om natten og om dagen kunde beskue dette daglige og malede huns: Da kunde mand med lost see og merke / hvorledes himmelens tegn og stierner blesve offte borte midt paa Himmelen / og hvorledes andre fremskinnede / som ikke tilforn hafde ladet sig tilsyne; Hvore fore skulle det da ikke vare meget godt / at hasve saamange vundertegn allesteder

at speile sig udj. Men saasnart der kommer nu ikkun en Skade og setter sig paa huusene / da bliver menniskene strar bange / og det allerringeste hanen hand vrier sig og knarker / da bliver de strax saa hiertklappede / at de lukker dem ind udj deres anströgne sengekam= mere / som de vare ikke engang hiemme. I gammel dage hafde de ikke store huse / som temmelige byer; Men de boede paa aaben mark/ baade for verr og for vind hafde deris skiul bag en klippe og under et trå. Deres bronde vare ikke grafvede eller lagde med render/ eller og som hulde ikke vand/ fordi der kommer skarn udj dennem. Men vandet udj kilderne var altid frisk og rindendes. Deres mart / endogsaa uden teppe og giårder / stoed saa / at mand maatte lyste sig ved at see hende ; Og hvor der end fantes noget huns / da var det intet andet end idel bonde = hytter. Lad derfore dine o menniske! rinde her hid/ haf omhnagelighed for dette / og onste dig intet andet end dette at du med dig self kand vare vel fornojet / og med aldt

aldt det gode / som du af dig selfkand forhverfve / est du klaag / da kast aldt andet fra dig/ ja paa det at du og derved kand vorde viis / og dersom der er noget i venen / som sinker dig/ da see til at du enten kand forrette det med en hast / ellerogsaa stille dig aldeles af dermed. Lad dog engang fare fra dig dette svigagtige gode: Hvilket er bedre for dennem / som allene haver det udi haabet / end for dennem/ som allerreede haver det udj ene: Ders som der var noget vist og bestandigt der iblandt / da maatte jo mennistene ensgang blive mette deraf; Men nu gaar det joe saaledes til / at meere vil jo altid meere hafve. Saavidt derforef som dig mueligt kand väre! da vill Jeg raade dig / at du holder dit legeme udj tvang / men lader Sialen raade og Regiere. Ingen fodes rig til verden; Men alle de / som södes / den= nem er det befalet / at de skulle lade sig noje med sode og klade. Og strar effter födselen tager ingen kongeriger godvilligen imod os. Derfore bor vi ogsaa saaledes stiffe os/ at vi lader iee /

rren

ert

1=

e.

te

de

r

11

de

r/dj

211

og

aa

at

11=

let

nd

ne

id/

fee

led

ied

lot

see / at vi ikke lekver for vores liggens defäes | skyld; Men aldeeles paa den maade / ligesom vi ikke kunde lekve foruden legemer.

Det XXIV. Capitel. Om dette lisves jammer og Elendighed.

Teve er at våre udj frig/hvor= fore mand ogsaa faar at stiffe og lasve sit sind til alting / og tenke ikke saameget paa det / som ge= meenligen pleyer at stee / som paa det der kand skee: Thi hvad er der iverden/ som lytten joe itte kand tage bort fra vores oine medens det end staar udi sin allerstörste flor og blomster; Da hvo veed itte at mand allermest bor at frygte sig for lykken / naar den seer allerbest ud. Nu bruger hun vores eque hånder imod os til onde/ nu ta= ger hun til sin egen magt og sinrke / og forer os udj ulykke og fordervelse / uden nogen anden hovetmand; Ingen tid kand vi stole noget paa hende; Thi udi

udi hendes allerheste lokkemad finder vi aarsage til at sukke og sorge; Udj den tryageste fred kand snart opkomme useenighed og krig / og dennem / som vi da tenker at have storst hielp udass maa vi og frygte os fore. Vores venner kand snart blive vores uvenner/ og vores allierede, snart vores siender; Uds den allerdenligste sommers tid / kand väirets stilhed og rolighed / vendes offte om til en hastig storm s som kand vare storre end den / der blas ser om vinteren; Vi maa offte uden nos gen siende lide meget / som kand vare ligesom siendtligt. Ja udj vores allerestorste lyksalighed kand vi og offte finde arsage not til at givre os stade og u= lytte / dersom ellers ingen anden aar= sage fandtes. Den som lever allers mandeligst / kand hastig noch blive sig / den allersterkeste kand mart blive beladen med en Svindsot / den uskyldigste straffet | og den / som er meget stille og ingetaagen / kand hastigst faa stor= ste urolighed. En ulpkkelig hendelse kand mart paakore os noget nyt / ved hvilket vi / som ellers ligesom hafde forglemt \$ 3

forglemt saadant / maa fornemme hvad Inkken kand giore. Allt hvad mand udi mange aar ved megen moje og ars beide / og ved Guds sönderlige hielp og bistand har kundet samlet sig / det kand altsammen paa en dag blive frataget og forsvinde. Saa intet er at bygge paa / hverken for de Regies rendes Herrer eller den gemeene Mand. Derfore stulle vi og vell betenke os paa allting. Og bestyrke vores sind fornufft imod alt det / som os kand paa= komme. Dette eene veed Jeg | at alle mennissernes gierninger skall alle engang forgaae / saa at vi lever iblandt idel forfångelighed og ere alle skröbelige; Og ingen kand forsikkre sig self om sit lif indtil om Morgenen. Alexander de Macedoniers Konge hafde i en ulpfa relig tid begyndt at lare at maale Jorden / paa det hand kunde vide / hvor siden verden hun var / enddog hand ikkun alleniste hafde intaget den mindste deel af hende : Men Jeg st ger / at hand var ulnkkelig derudi / af aarsage at hand bedre burde at hasve betenkt sig / at hand bar ikke sit tilnafn' med

med Rette / hvilket var at hand blef kaldet stor: This hvo kand rose sig af at vare stor udi saa lidet.

Det XXV. Capitel.

Om deres daarlighed og blinds hed/som lesve deres tid hen udj vellyst.

III har tilsagt og henlovet vores find og hierte til ald vellyst og sglade senddog det er intet andet end begyndelse til aldt ondt at våre ombyggelig for saadant / og vi haver gandste givet os hen til årgierighed et höjt og stort nafn og andet saadant forfångeligt og forgiengeligt. seall Jeg da nu raade dig at gids re? Jeg raader dig slet intet unt: Thi mand kand dog ikke faa boed paa det nye begyndte onde: det i synderlighed vill Jeg raade dig at du hos dig self betenker dig hvad som er dig fornöden og ufornöden. Det er ikke saameget at forundre sig over / at du lever ikke paa Kongelig maneer 84

maneer og at du ikke begiärer feede vildsvin / eller fugletunger eller ogsaa saadanne ubrugelige overdaadigheds tingester / som mange ellers giore / hvilke ikke lengere vill bruge alt hvad der er paa dyrene / men deraf udvelger sig alleniste nogle synderlige og får stytter: Men da vill Jeg fors undre mig over dig/ naar du og iffe vill forsmaa grofft brod | men bilde dig ind / at urterne paa marken naar behof gibres / ere ligesaavel vorne for mennissene / som for quaget; Thi hvad er det magt paa= liggendes hvad det er / som mand for= tarer / efftersom det bliver dog fordersvet/ saameget som mand fortarer; Men om det maa stee torde forlöste dia at mand setter mange slage retter dig af det / som er fanget i vandet paa sandet / da er vel en deel deraf behageligt / naar det strar båres ferst frem paa bordet / og en deel / der er lenge blevet given derpaa/ og det er bleven nodt til at blive saa fedt / saa at fedmen flyder omkring nds faderne / og kand ikke holde fig

sig udj maden / men hvor vel det er end da finet og krydet i saa bliver det dog raadet og skiendt tilsammen/ saamart det kommer udj maven. Vill du dersore intet agte om den vellyst! som du kand hasve as maden / da see til udgangen og hvad ende det tager. Derfore siger Jeg og altid ved mig selv / saa offte / som noget saadant glimver mig udj dynene ; Dg Jeg seer enten noget prägtigt huus eller mange chamererede pager og ties nere / eller og en kostelig karm / som henger paa forgylte hiul: Hvk forundrer du dia over saadant / hvad selsomt er her at see. Det er ikkun en pragt og et state / som de lader os allene see / og ever dog intet meere deraf: Thi den forgaar og forsbinder! naar mand end derudj finder allerstorst behagelighed: Leg dig derfore heller effe ter den sande rigdom / og sår at vå= re fornojet med lidet | at du med et godt moed og mandigt hierte kand sige saaledes: Gud give mig allene mit vaglige brod; Jeg skall endelig hafve mad; Med enten Jeg äder grofft els ler.

ler smaat brod det ligger naturen ins gen magt vaa. Jeg torster og uns dertiden; Men enten vandet bliver tas get af den neste Sde / eller og det bli= ver sat udj snee at blive kölnet / det ligger en heller naturen noget magt paa: Enten drikke = karret er af Guld eller Christal, eller ogsaa af slet og ret glas; Enten det er kommen fra den Stad Tibur, eller ogsaa det er af perlemoder, det gibr mig aldeles lige Derfore vill Jeg og intet hels godt. ler have dig paamindet om / end om det eene / som ellers aldrig nogen kand hore for tit / nefnlig at du udj alleting retter dig effter naturen. Hvad bekym= rer du dig om / enten hvorledes dit bord det er / eller hvordan dit Golfs tafel skall våre / ellerogsaa hvorledes det vell skall blive tilberedet og borts sat igien: Thi naturen begiärer dog intet meere uden maden allene / oa hungeren er ikke storverdig/ men vell til freds med allene at stilles / og saa igien at holde op. Hvad der er da tilovers / hörer altsammen den skadelige overdaadighed / hvilken gior

giör störste uroe og beknmring. Om du meener at du endelig faar at hafve en liden dreng med et denligt ausigt / som skall bare dig vinen / og at bes geret endeligen skall vare klart skinnendes / iblandt andre naturens egne forordninger er denne den fornem= ste / at fornodenhed har betaget os ald vemmelse / hvilket og er skeet ved hannem / som er ald verdens skaberes hvilken haver foreskrevet os vores lefnets maal og Regel / nefolig at vi skulle åde til vores fornödenhed storke / og vare ikke krasene og lekkere. Det er skammeligt at skattere sit lifs ves lykfalighed af fit. Golf og af fit guld: Thi penge har endnu aldrig giort nogen Rig; Men tvert imod als le og en hver jo meere og meere umet= Alexander De Macedoniers telia. Konge var fattig noch / saalenge Darius og de Indianer florerede; Men der hand hafde overvundet dennem / da sögte hand effter / hvorledes hand kunde bemägtige sig altingist self / hand lod grandste det u-bekiendte Haf; Ud. sende nye flaader udj den store strand / fom

som gaar om al verden / og oplutte sig dörren og laasegangen til den gand= see verden: Spor du af hvad aars sage saadant steede / da steede det ders for / at den begynder at kunde have som haver meget / som sanker meget / hand er altid bes giarlig effter meere: hvilket er en bes viisning til at mange meener sig ikke at have not from dog haver Men den / som lader sig noje med det hand haver | hvilket aldrig | rig monne giore / hand söger og intet videre: Thi det er aldrig lidet / som er not/ og det er aldrig noch / som er meget: Lader os derfor bruge denne naturens velgierning vel / som saa höiligen er at agte / og lader tenke / at det er det beste hand giort imod os at vi uden kiedsommes lighed tager imod alt det / som vi af fornödenhed behöver.

Det XXVI. Capitel.
Mennisset uds fornussten allene of vergaar alle andre skabte ting.

Eg kand itte paa nogen bedre maade

maade gafne dig / o menniske / end at Jeg viser dig dit eget gode / og at Jeg stiller dig fra de umalende bester/ og förer dig med Gud. Hvorfore vill du styrke dit legemes kräffter og dfve dig udj din styrke: Thi naturen haver dog forundt en deel af de uma= lende bester större kräffter end dig. Hvi simpleer du dig saa / og haver saadan omsorg for din stabning og stittelse Maar du har giort dit allerbeste / saa ere der dog mange dyr / som overgaar dig udj denlighed; Hvi kiemmer og kröller du med saa stor flid dit hoved haar? This om du end lader det hen= ge lige ned / som Scytherne, saa finer dog Hestens man tykkere omkrings lovens hals bruser denligere; Vill beflitte dig paa at vare rast! du saa gaar dog Haren dig langt over s vill du derfore overgive det shooruds du endeligen maa gifve dig tabt / t det du sträber effter det / som hörer dig ikke til / og igien legge dig effter dit eget gode; Da merk hvad det monne vare nemblig et vel beskiffet og reent / godt sind / som sträber effter

n

3

t

11

11

15

IL

20

if

re

36

ter det / som er Gudeligt / og opa hojer sig over det / som er menniskes ligt / og holder ingen ting meere for at vare fornufftigt paa Jorden end sig self allene; Hvilket er da det fors nemste og beste gode udi dette lif? Det er en fuldkommen fornufft / hvilten du derfore vor at bestitte dig paaf at hun kand tiltage bos dig dis meere og meere / saavidt mueligt kand vare indtil din sidste ende og pderste. Og prise dig saa da ret lyksalig s naar dig altid glåde hendes og vederfares: Thi du seer jo at du iblandt alt det / som menniskene skra= ber til sig / onsker sig / og saa vel forvarer og giemmer / findes aldees les intet af det / ikke alleniste / som on helft skulle ville onske dig / men endogsaa intet af det / som du ikkun ellers saa loselig stulle ville begiäre; Jeg vill derfore forestille dig en liden maade paa hvorledes du kand examinere dig self / og fornemme om du est fuldkommen: Nefnlig du skall der först finde og fornemme det rette og fuldkomme gode / nagr du kand forstaa forstaa dig paa at den ulykkes ligste i verden er den allerlyks saligste.

Det XXVII. Capitel.

Om det fri Sinds ppperlighed/ som med dyder er begasvet.

Ngen dyd ligger i stiul / en hel-ler er det hendes stade / om hun end skulle skiules / den dag skall vel komme / paa hvilken hun vel skall komme for en dag igien; Endbog hun formedelst tidernes vidervertighed og ondskab haver nogen stund väret stiult og forborgen: Og den er ikke fod mange til beste / som alleniste tenker paa de folk / som ere til udj hans tider: Thi der skall dog folge mange 1000 aar derpaa og mange 100000 mennister dereffter. Gee omend= derfor hen til de tider: Thi skiont misundelse vil ikke tilstede at dine gode gierninger maa komme for dagen / saalenge som du lesver; Der dig/ som skall dog de komme effter uden

1 : 1

se d

uden fortörnelse eller gunst / stulle domme som det er; At skrömte gaf ner intet: Thi det er ikkun faae mand kand bedrage dermed / at mand udvortes lader / som mand ere from. me / men sandheden er paa alle si= der af sig selv altid den samme og bliver altid bestandig. Det beste go= de og störste inksalighed er at hafve et sind / som foragter alt det / som uformodendes kand paakomme / og som glåder sig ved dyden og det gode / eller ogsaa Sindsens novervindelige krafft og forstandighed / som forstaar sig paa alleting / og i alleting veed at stitte sig vel med megen hösligshed. Saa haver Jeg da lyst til at bestrive og holde dem for lyksalige mennisker / som har intet godt eller oudt / uden efftersom hans gemytt er self enten godt eller ondt Hvisten som elster det/ som redeligt og ärligt monne väre / som er for= nojet med dyd og ikke ophdjer sig af nogen hastig og uformodendes lyffel en heller formedelst nogen ulnkkelig hendelse lader modet falde; Den som , beed

veed intet af storre lyksalighed at sige! end den / som hand kand self foraarsas ge sig; Og den / hvis störste vellyst er at foragte ald vellyst; Thi dyden er en ppperlig ting / der er hönt at agte / og staar Kongerne self an / hvilken ikke lader sig overvinde eller trätte udaf noget. Men vellyst er ringe / trallagtig / skröbelig og forgiens gelig / hvis rette bolig er Horehunse og Kroehuse; Men dyden lader finde udj Guds huus; Vellyst skiuler sig gierne og söger de morke steder / og skiulte kraager / paa det hun ikke skall aabenbares af nogen / hun er skrobelig / kraffteslös stinkende af vin og balsom / gior blege kinder og udkräver adstillige medicamenter. Et arligt gemyt forandres aldrig eller haver veder= stinggelighed til sig self / fordi det has ver altid sigtet til det beste; Men naar vellysten tilfdyer nogen allerstörste fornöhelse / da forsvinder hun strar og bliver borte. Hver den/ som hole der sig nar til dyden/ hand giver als le mand god forhaabning om sig udj alleting; Men den / som fölger vels Inst

3110

Inst effter / hand bliver forskudt / er uden störke og gandske vanslegtig fra det gode: Thiso meere hand gifver sig til vellyst / jo meere er hand begiarlig dereffter; Ligesom mand med stor besväring og farlighed jager effter vilde ont / og haver endog storre fortrad undertiden med at tage vare paa dennem og beholde dennem/ naar de ere blefne fangne/ efftersom de man= ge tider farer ilde med dennem/ draber dennem / som de ere blefne fangne af; Saaledes er det og ilige= maade med vellyster; Thi jo fleere og större de ere / jo ringere ere de / og jo sleres trål og tienere / som af den gemeene mand prises lyksalig. Og j ogsaa / som hade dyd / og dydens Els skere og dyrkere / j gidre en heller der= med noget nyt: Thi svage onne reddes og altid for Golen | og fand ikke fordrage den klare dag/ hvorfore dyd er ogsaa den sande lyksalighed / til bvilken vi og alle ere forbundne lige= som med en ad; Saa at vi bor lide alt det som dødeligt kand våre / og ikke lade os forskrekke ved det / som en er udi udi vores magt at forhindre. Udi et Kongerige paa Jorden er der ingen frihed / nu ere vi og alle födde udj et Kongerige / derfore er det ogsaa vor frihed at adlyde Gud: Hvorfore Jeg og drifteligen tor bekiende og sige at Eendrägtighed er det hojeste og beste gode der kand vare til: Thi der bor jo alle dyder at vare tilsammen/ hvor der er enighed og samdrägtighed / og derimod alle laster derfra at bortvige. Men maatte vel nogen sige / du legger dig heller ikke effter ond og fromhed / uden fordj du vil forvente og forhaabe dig nogen lyst eller glade deraf; Men det er at agte / at mand legger sig ikke fornemmeligen effter dyden for den aars
sage skyld at mand vill hasve nogen
vellyst af hende; Men omendskiont mand haver end sit henseende udj saas dant til langt andet / saa faaer mand dog og den frugt af hende for sin umage: Thi ligesom der paa den ager / som for säden er plojet og tils giort / vorer ogsaa iblandt säden adstillige andre blomster / som sorlöster övenene/ men sädemanden haver dog alligevel Ø 2

assigevel ikke hafft sin henseende til dennem den tid hand saæde sin såd: Saa er og en heller vellnst og glåde den lon / som mand haver af dnd / eller den aarsage / formedelst hvilken mand beslitter sig paa dnden / men assenste noget / som kommer derester af en hendelse / og ligesom af sig sels.

Det XXVIII. Capitel.

Gierighed sinrter Menniskene uds mange grove synder og laster.

til nogen synd eller last; Men han har födt os fri og fuldkommen: This hun haver ikke sat os noget aabenbarligt for vores dine/som tunde opvekte eller tilskynde os til giezrighed; Men Sölf og Guld har hun lagt os under voris födder at viskulple tråde og gaa derpaa/og derhos ogsaa alt andet/som vi ellers trykkes

og trenges af. Naturen haver vendt os vores ansigter op imod Himmelent vaa det hun vilde at vi her neden fræ skulle see op ad alle de meget herlige og forunderlige ting / som udj hende vare giorde: Dette siger Jeg haver hun sat os over; Men guld og Solf og Jernet / hvilket for de andres skyld lader os aldrig have fred / dem haver bun stiult for os udj Jorden liges som de ting vare os skadelige at betroes; Men vi haver Gelf bragt dennem op for en dag / paa det vi kunde have noget at stride og klamris om; Di grafve Solv op og spkaster iorden med stor mone effter det / som baade er en aarsage og tilhielp til ald vores fare og ulykke; Vi betroe lykken ald vos res Elendighed / og skammer os ikke ved at holde det for vores ppperste og beste gode / som i Jorden var det nes derste og underste; Vil du vide hvad for en falsk glant, der skinner dig udj dynene: Da maatte du vide | at der er intet slemmere og sørtere til end saadant / saalenge / som det ligger nede sunket og nedveltet udj sit eget skarn og

il

.

e

11

11

r

9

ee

3

og dynd: This hvorledes seer det ud 1 naar det opgraves og opdrages igiennem de lange gange af den morke og sorte Jord? Sandeligen förend bliver ferdigt og renset fra sitt skum og skarn | da er der intet uskikkeligere til; Og vill du dernest ansee og be= stue dennem / som med saadant arbei= de omgaaes / og ved hvis hånder disse haarde ufrugtbare / og uanseelige jord= klimper bliver reengiort / da skall du bemerke / hvor sorte og slemme de ere/ og dog alligevel besmitter diffe Sialen meere end legemet / og den / som ener og besidder noget af dennem / er langt ureenligere end de / som dennem for= arbeider. Vil du derfore hafve no= gen myndighed / som dog kand vare gafnlig og ingen til skade / til at du aflegger alle dine synder laster fra dig. Der findes mange / som kaster ild paa byer / som ruinerer det / som i saa mange aar har varet sikkert og wovervindeligt/ som opkaster volde ligesom Slotte / og med mur= brekker / og andre saadanne Storin: redskaber / sønderbrider de store og forstreetes forskrekkelige hoje mure / som mand ellers kunde forundre sig over. Der findes ogsaa mange / som driver store for sig / og forfölger deres fiender digt effter udj halene / og om= sider gandste besprengt med siendernes blod / kommer undertiden saavidt / at de faar det store og vilde haf udj sigte: Men diffe samme i det de hafver o= vervundet deres siender / ere de ogsaa self blefvet overvundne af deres egne og begiäringer; Thi der velluster er ingen / som staaer dennem unod / naar de kommer/ og ikke heller ha= ver de staaet deres egen ärgierighed og grumbed imod: Fordj'i det de siuntes at drive andre / da driver dem Gelf / saa at / naar end haver våret onde imod andre / og / at de ha= fornemmer de saa sig self 1 väret onde imod ver paafort sig self den vold oa overlast / som de haver skadet saa mange andre med. Troe du der= fore ingenlunde / at nogen fand blive lykkelig ved andres skade og ulyffe. Det 3 4

1

1=

get

II

ce

2=

i=

Te

0=

u

19

11

er

at

r=

0=

re

ee

g

er

et

er

It:

n:

og

fcs

Det XXIX. Capitel.

Menniskene agter alt for höjt det / som i sig self er ikkun foragteligt og ringe.

Ele og en hver spörger / hvad nos hvorledes eller hvorfra hand det haver. Allesteds er en hver agtet ligesom hand haver 'middeler til/ end= dog / at der er ingen gierighed til uden sin straf; Omendskiont hun end self er den allerstörste Straf; o hvor megen sorrig og hvor megen graad kommer hun af sted; Hvad for jam= merlige ting attrace i effter / og hvad for unkelige ting gaae i frugtsommeli= ge med; Leg nu derforuden hertil de baglige bekymringer / hvilke plage en hver effter sin maade / saa skall du bes finde at rigdom og penge epes og bes siddes med större fortråd og viderver= tighed / end de adsporges. O hvor söge da mange effter deres store skade og ulykke / hvilken baade hender sig i mange

mange maader / og spnes dog endnu at skulle blive större: Dog holder mens nistene end da den Mand for at vare lyksalig / som er rig / og önsker at kuns de nage hans mon / og fage det hand Jeg maa vel bekiende / at det ener. er sanden; Men hvad derfor? Meener du at den er derfor dis lykkeligeres som haver baade elendighed og misun= delse at drages med? Nen! Gud gifve | at de som duster sig rigdom / ville raadfore sig med dennem / som ere rige / og at de / som søge effter are / ville raadfore sig med de argierige / og med dennem / som allerrede ere op= hojede til allerstörste dignitet og vårdig= hed: This da skulle de sandeligen vel omskiffte og forandre deres onske/ i den sted de strabe altid effter det / som unt er og foragter det gamle. Og der er en heller nogen i verden til / som lader sig med sin lukfalighed vare fors nojet / om end hun kom til hannem i fuld rend. Rigdom / åre og magt drager alting fra det / som ret ser / og alt det / som effter vores meening er kosteligt og dyrebart / det er udj sig

self ikke meget vård; Di forstaar os ikke paa / som det sig burde at omgaaes med de ting / som ikke vår at agtes saameget af det store ord / de er kommet udi / som af deres egen natur og egenskab: This udi saadanne ting / som allene berömmes for at våre goezde / er aldeles intet / som kand betage os vores hierter / uden det allene at vi ere kommen i vanen at forundre os over dennem: This de roeses og bezrömmes ikke fordi de ere saameget tienslige; Men derfor haver mand saastor begiårlighed til dennem / sordi de roses.

Det XXX. Capitel.

Den vise og kloge er en Her= skere over den gandske verden.

Mgen ting eller nogen lykke ensten ond eller god forhindrer den vijes gierninger; This enten det gaar ilde eller vel / saa veed hand at stikke sig dereffter; Udi medgang veed hand og at styre sig self / og i modgang

30 35

1= 4 =

n to gig

modgang slaaer hand sig mandeligen igiennem / saa at den / som en ret viis og forstandig Mand / skall noch vide at lade see sin dyd udj rigdom / hand bliver nogen tid rig / eller saa / om det kand ikke andet vare udi sin fattigdom; Rand det tilstedes han= nem/ at hand mag lade see sit gode / da skall det og skee udj hans faderne land; Hvis ikke / da udj landflygtig= hed; Og hand skall ikke lade sin fromhed fare | enten hander en Feldt-Overs ste eller ogsaa en gemeen Goldat / enten hand er frisk og karsk/ eller ogsaa sing og skröbelig: Og i hvad lytte ham end vederfares / faa skall hand dog altid vide at indlegge sig nogen berömmelse af hende. Der ere nogle flags folk til / som kunde temme saas ledes de allervildeste dur (som ellers kand forskrekke menniskerne naar de moder dennem) at de godvilligen lader sig regiere af dennem / og ere dog ikke dermed asseniste til sreds / at de betas ger dennem deres forige vildhed og grumhed / men endogsaa giore dennem saa tamme / at de end kand tage den= nem

nem udj husene til sig. Den / som retter en Lösve af / kand stikke sin haand ind udi munden paa hende; Den/ som tager vare paa Tigeren / kand kusse og klappe den / naar hannem ly= ster; En Morian kand byde en Eles phant at falde paa knå for sig og gaae paa liner. Saaledes er ogsaa den vise og forstandige en kunstener til at spåge og tvinge det onde: Saa at enten hannem paakommer bedrovelse/ fattig= dom / forhaanelse fengsel / landflygtig= hed / som ere over aldt forskrekkelige / saa bliver de dog strar holdet udj tvang/ og med sagtmodighed baaren / saasnart de rammer paa hannem.

Det XXXI. Capitel. Legemet prydes formedelst sinds sens gasver.

Ja synes/ at den har storligen faret vild / som har sagt: Den dyd alleniste er behagelig / som kommer af et' denligt og smukt skabt legeme: Thj dyden behöver self insgen

gen prydelse / men et udi sig self smut not / og gior legemet stiffeligt og håderligt. Af ringe Stamme kand offte födes en fornemme Mand/ udi et ringe og ilde skabt legeme kand offte fremskinne et depligt og ppperligt sind. Saa at mig siunis / at naturen i dette fald haver giort det saales des hos nogle | at hun dermed kunde beviise at dyden findes paa allesteder | paa det at vi og funde vide / at sins det besimitter og forderves ikke ved le= gemets vandskabning; Men at lege-met bliver sumkket formedelst sindsens upperlighed. Alt det/som ellers udj sig self er slemt / det bliver altsammen depligt naar dyden kommer dertil: Vi siger vel at et kammer er lyst / dog alligevel er det om natten meget morkt. Saaledes er det ogsaa at forstaa med de ting / som af os holdes for at vare middeler til dyd eller udyd / saasom ere rigdom / deplighed / are og vårdighed eller magt og velde; eller ogsaa der tvert imod / döden / Landstygtighed / sygdom og anden sørrig / og alt andet/ som vi enten meere eller minder frygter fore:

45 (110) SE

fore: This menniskens egen ondskab eller fromhed gior det at de siges ens ten at vare onde eller gode.

Det XXXII. Capitel.

Hvorledes vi hafver at foragte alle menniskens daarlige domme / som de felde over os.

fornemme / kloge og hellige fokt: Thi det giver vi altsammen strar magt; Vi ere og ikke fornövet med mandes lig roes og berömmelse. Alt hvad som hyklere uden blusel bårer paa os / det tager vi gierne imod / ligesom de for vores dyd skyld vare os staadant skyldige. De som siger os / at vi ere gode og forstandige Månd / densnem holder vi med / endog vi vide at de offte lysve meget; Og saa galne ere vi / at vi endogsaa ville våre

vare rosede udj det/ som vi dog allers mest giore tvert imod det gode: Thi enddog nogen kand lide straf for sin tyrannie og grumhed / saa vill hand dog hafve ord for at vare den allerbes ste og hafve lidet uskyldeligen / og end= dog nogen kand hasve faaet sin rigdem med tufverie og vold / saa vil hand dog hafve nafn for at! vare liberal og rund / ja omendskiont nogen er lösagtig og drukkenbolt / saa vil hand enddog siges at lefve sparsommelig: Hvoraf det og kommer/ at vi ikke vill rette og bedre og / fordi vi meener og indbilder og / at vi ere de allerbeste. Der Kong Alexander var udy Indien og med krig odelagde alle de folk og lande / som lage pag grenserne / da blef hand skudt med en vill udi en belevring for en af Ståderne / der hand reed om muren og vilde be= see / hvor det var svagest / og blef end= da lenge ved sit forehavende / at hand kunde fuldkomme det / som hand haf= de begnnot; Men som blodet blef stillet / pinen begyndte at formeeres / og beenet blef effter haanden jo meere

stift af det | at det hengte saa ned for udi stirböyelen / da blef hand nod til at holde op og aflade / og sagde: Alle svärger vel paa / at Jeg er den Guds Jovis Son; Men dette saaer bår vidne om mig / at Jeg er mennistes Son. Lader os ogsaa giore det samme / og naar hyklere narre os en hver udj sit sted | da lader os sige til dennem: I sige vel at Jeg er forsigtig; Men Jeg seer vel hvormeget Jeg dusker mig / som kand vare mig skadeligt / og Jeg for= staar ikke endnu det / som forndjelsen lårer andre dyr / nefnlig at holde maa= de paa min mad og paa min drikke/ og Jeg veed ikke endnu hvormeget Jeg deraf skulle tage til mig og bruge.

Det XXXIII. Capitel. Om den afskhelige Last/ Drukkenskab.

For fuult er det vel / at fylde meere i sig end mand kand taale / og ikke vide maade paa sin sin egen masve. Hvormange har giort det udi deres drukkenskab/som de skam= mer sig ved / naar de bliver adrue; Drukkenskab er sandelig intet andet 1 end en Gelf-giort og villig galenskab/ effter Kong Alexanders exempel, som udj et giestebud stak sin beste og oprig= tigste ven Clytum ihiel / og der hand siden besindede sig / hvad for en ond gierning hand hafde giort / ville hand tage lifvet af sig self. Drukkenskab paafins der og aabenbarer for os alle synder og laster / og setter ald blyfårdighed til side/ som ellers sträber effter at forhindre alle onde tanker og gierninger; Og naar vis nen gaar ind/da gaar aldt viddet ud; Aldt det onde kommer da for en dag / som tilforn lane udi skiul / og da kand en letfardig Compan hverken regiere haand eller mund; Men da bliver den som tilforn var stolt / endda langt meere hoffärdig; Og aldt det onde / som tilforn var forborget / bliver da aabenbaret / og kommer for en dag; tilmed veed tuns gen ikke self hvad den siger / og ingen kand endeda vel forstaa hvad den taler; onnene liver dumme / fodderne ustadige : Hofs vedet

de

ID

n

III

vedet somiler/ huset löber omering for dennem / ligesom det blef drevet om af en stor hvirvel-vind; Masven pines og li= der veed / naar vinen syder op / og tar= mene udvides. Og tenk engang hvad u= lykke det brugelige fylderie og drukkenskab har foraarsaget: Thi den haver os verantvordet de sterkiste Krigshelte udi deres sienders händer. Hun hafver nede kastet de mure og volde / som ellers i mange aar med mod og mandighed ere blefne forsvarede; Hun har foraarsa= get dennem at gifve sig under et frem: med ang / som med stor trandsighed lenge hafde vegret sig derved; Og vi= nen har nedslaget mangen en u-overvins delig kriegsmagt. Enddog Alexander paa saa mange of sine renser / udi saamange battallier, igiennem saames gen fuld / og igiennem saamegen bes sudrlighed / baade af tiderne som ogsaa of hans marcherende var bleven usead og kom saa sikker over saa mange sloder og over saamange haf og stromme / saa maatte hand dog alligevel bukke og gifve sig tabt / ja endogsaa sette lisvet til derover / der hand begyndte med sin umaade=

umaadelige drit og fylderie / og ville vare en Hercules eller kiempe udj at driffe sterk drik. Hvad åre eller bes römmelse haver nogen deraf/ at hand kand fylde saameget i sig? Thi omenda skiont handt kand beholde seper / og drikke alle andre over / saa at de maa gaa hen og legge sig og begynde at spye/ naar ingen kand gibre hannem meere besteeden / naar hand drifter dennem til; Men hand bliver allene tilbage af alle giesterne. Og om hand end udj saas dan en herlig dyd kand blive alles Mes stere / sa aat ingen kand taale saames get / som hand / saa bliver hand dog omsider overvundet af Tonden.

Det XXXIV. Capitel.

Sindet skall mand lade vare Herre/ men legemet Tienere.

)\$

į

1=

1=0

1=

di

es

a

a

es

forandring har dette saaledes bleven formenget iblandt hin anden / som det nu er / og lykken haver vendt op og ned paa alting. Svo er da den velbaarne? Det er den / som af naturen er vel skikket til det gode. Raadfore dig nu derfore med dig self / og du skall befinde / at dersom du aldrig er bedrovet eller sorrigsuld / da haver du og aldrig nogen bekymring udi dit sind for det / som tilkommendes er / og det du for= moeder. Dersom dit sind og hierte baas de nat og dag er vel til freds og vel til moede da haver du erlanget det kosteligste af det allerhöseste gode / som et menniste fand vederfares; Men ders som du er begiärlig effter verdens vels lyst / da maa du vide / at dig fattes ligesaameget af visdom / som af den glade / at du kand komme til åre og velde not: Thi lige den samme glade som du söger udi ophöselsen / den sam= me finder du og udj din bedrövelle. Alle siger vel: Jeg sträber effter glåden; Men ingen veed hvoraf de kand erlange den rette glåde / som er bestandig og god. En söger sin glade udi giestebud

giestebud og gode dage | den anden udi argierighed og stor stats / at hand kand have mange opvartere og tienere effter sig; Den ene söger sin glade udj Riarlighed | den anden udi lardoms og boglige konsters forfångelige berömmelse; Men disse forlystelser og glåder ere bedragelige / falske og ubestandige: Liges som druffenskab foraarsager det ved en times galskab | at mand langfommelig tid dereffter hader sig self for saadan en gierning; Og ligesom den lykonskning / naar alle onster en til lytte / og meener maa skee dog lidet eller intet dermed / for hvilken mand alligevel har giort sig stor umag / og skulle dog siden igien gierne vare hende qvit. Saa vi seer da at alt det / som vi onsfer os og meener der skulle give vs nogen vellyst og glådes der er altsammen den eniste aarsage til ald vores bedrövelse.

Det XXXV. Capitel.

Alf modgang og gienvordighed bør mand at bedres og udi det go=

de at forfremmes.

MI du vare inksalig og med god H3

(=

t

3

e. as id

D

troe og losve et retsindigt menniske/ da agte ikke saa noje om / at nogen for= agter dig eller holder dig for at väre daarlia. Lad ikkun/ hvo der vill gibre dig nogen spot eller uret er du ellers med dyd begafvet/ da skall du ingen skade hasve deraf. Hvad forundrer du dia der= over/dersom det og tiener en til gode / at hand bindes/ saares/ ihiels lages eller brendes? Sparsomhed er sor den overdaa= dige en straf/ og arbeide for den dove ne | den | som er kiälen | ynkes altid over den / som er flittig og duelig / og den lade holder det for en plage at studere. Saa iligemaade alt bet / som vi ere ferde belige udi / meener vi ogsaa at vare strengest og uliveligst / ikke erindrendes os hvor stor plage det er for mange ikke at hafve viin/ eller ogsaa tilig at sprekkes om morgenen. Dog alligevel er det ikke saa besvärligt; Men aarsagen er / at vi ere self nögne og vergeslöse. bor derfore / at stattere det mest / som er af störst värdie/ ellers kand det siunis at stage udi en andens magt / som dog staar udi voris egen; Saasom og det som er allerligest og rettest/kand un dertiden

dertiden siunes at vare krumt og kraa= get / naar mand setter det over ende udj vandet for dennem / som seer der= Og det er en stor hielp og fors deel til vores forfremmelse / at vi hafver lyst til og ville self fort: Lader os derfore stynde of udj alleting. skulle derved vinde vores eget lif til hielp og gode; Men ellers bliver det os alleniste en forhaling og ophold og en vederstyggelig ting / dersom vi om= gaaes med det / som ond og verderstyg= geligt monne vare: Lader os bestitte os. derpaa allene f at ald tiden kand hore os self til / hvisket hun dog ikke kand gidre/ uden vi först begynder at vorde vores egne. Maar skall det dog engang hende sig/ at vi funde faae alle vores affecter saa tvingede og spägede at vi kunde lade os for= lyde med denne röst: Jeg haver overvun= det! Spörger du mig ad / hvad Jeg has ver overvundet? Ikke de Perser esser Meder, eller dennem som ligger paa hin sides de kriegshelte Dacerne, men min egen gie= righed/ ärgierighed og den frygt/ som Jeg ellers hafde for döden / hvilken endogsaa haver overvundet mange af de fornemste friegs: 54

a

r

re

de

de

at

11=

a=

Do

er

ent

Ď:

es

te

at

10

111

16

og

et.

11

en

kriegshelte / som og tilsorn hasde undertvunget sig mange solk.

Det XXXVI. Capitel.

Syndige mennisker afförer sig self den menniskelige natur.

Le synder og laster strider imod naturen, og forlader alle den til-börlige stik maneer og orden. Det er overdandigheds og letferdigheds forsåt/ at glade sig udi det / som ondt monne vare og ikke alleniste at vige lidet af venen fra det / som ret monne vare / men end= ogsaa at gaalang ver derfra / det leng= ste mand kand; det er et skarns men= niste / som endnu sofver / naar Goelen er höjt oppe og som först opvaagner midt om middags tider. Og dog ere der man= ge / som ligesom holder det for at våre heel tilig. Mange omvender ogsaa ligesom natten til dagen / og lukker ikke djene / som ere tunge af den forige afftens runs/ fo= rend natten begynder og tager til igien/ paa lige den samme maneer / som de leve der ere under os/vende deres födder imod pores/

vores / om hvilke der siges / at saamart / som Solen gaar over os og gior dag s
saa mart gaar hun ned hos dennem og gior nat : Og saaledes er og disses tilstand/dog ikke paa den maade/ at verden jo er ligesaa for dennem / som for andre; Men at deres eget lefnet er dennem imod / og de lefver ikke som andre / og saa ere de da ligesaa ulnkkelige menniskers som hine nat-rafne: Om de endskiont udi viin og anden kostelige drik fordriver den gandste nat / og omendskiont de end med mange kostelige retter / som kand skee er tillasvet til deres egen ulykke/ bortdriver den gandsfe tid / som de vaager udi; Thi de holde ikke giastebud / men giore udfärd effter dennem selfver / ligesom de vare dos de forend doden end kommer; Og om da= gen gior de fyldist for dem self / og holder ligesom ligprädiken over sig selver. Naar mand vill sätte hons eller gias paa Stie/ at de kand die marere blive feede; Dersom mand setter dennem paa et sted/ hvor de ikke haver stort rum til at röre og bevege sig/ da lader mand dem og gierne komme udi et morkt sted at staae / og saa ligger de og folder deres legemer uden nogen beves gelse!

場(122)多時

gelse/ indtil de bliver tykke og store og faaer omsider en meget stor og feed krop/ af det at de altid har våret inde og ligget udi morke. Men menniskens legemer/som haver aldeles opoffret sig til morket/simes meget vederstinggelige/thi deres farfve er ikke lifagtigere paa dennem / end deres / som lenge haver varet sige. De ere bleges svage og torre/ saa at deres kidd er lige= som et levendes aadsel; Dog vill Jeg nok fige at dette er den mindste feyl / som er hos dennem: Thi hvormeget meere troer vel nogen at deres sind monne vare for= Sandeligen det kiender sig iffe self / men bliver dum og svekket. Synes dig ikke at de lesver imod naturen / som bytter klader med quindfolk; Item de som om vinteren ville plutte roser/ og med Steen / vand / og anden varme / ligesom det var om vaarens tider ville lade blom= sterne udspringe/ som planter frugt-haver opve paa de allerhôveste taarne / og som have deres stoufve paa taget af huusene: Thi naar rodderne komme frem / hvor monne de da ville fore topperne hen; Maar de haver lenge villet stille alting an imod naturens orden og sådvane / da gaar

gaar de omsider gandske og aldeeles fra hende: naar det bliver dag / saa sofver de först og naar det er tid at sofve og hvile sig / da siger de : Lader os nu vore og bevåge os / nu ville vi faae middags= maaltid; naar det begynder da at das ges / da sige de : Mit er det tid at fage afftens = maaltid ; Vi ville itte giore det / som andre giore/ thi det er saa gemeent at stikke sig effter den vanlige viis og stit; lader os hol= de en almindelig dag for os self. Men disse kommer mig fore/ som de dode mennisker: Thi mig sinnes / at de ere ligesom de / der allerrede ere hen= dode / hvilke altid lefver ved fakkeler og sne; Og den fornemste aarjage til denne sige holder Jeg for at vare den kiddsomhed / som mand hafver til dette lif og lefnet. Hvorfore vi bor at vandre paa den ven/ oa som naturen haver sat of paa s og ingenlunde at vige fra den: Thi de som sträber hende imod / lefver ikke anderledes end den / som imod Strömmen.

Det

Det XXXVII. Capitel.

Hvorudi den sande Menniskens Inksalighed bestaaer.

Ader os forfatte og tilskrive sin= det det ppperste og beste gode: Thi det hasver intet paa sig med vores gode / dersom vi tager derfra den beste deel / som vi ener / og tillegger det den ringiste / som er nefn= lig vore sandse / hvilke ere meere for= anderlige end de umalende besters. Udi kiddet maa vi ikke sette vores stor= ste lyksalighed / det er det sande og rette gode / som fornufften giver os; Hvilket er fast og avig=varende/ som ikke kand forfare / aftage eller formin= stes. Men alle andre ting sinnes iffun at vare gode / og hafver vel nafn for at skulle vare fuldkomme / men ere dog itte af natur og egens det maa vi skab ret gode / men vide at de ere vores tralle og tiene= re / og ikke en part og deel af vores rette

gode. Di kunde vel lade dennem blive hos os / men dog saaledes og paa den maade/ at vi ihukommer at de hore of iffe til / omendskiont vi has ver dennem udj vores ene / og derfore bor de ogsaa at regnes for det allers ringiste og foragteligste / af hvilket in= gen bor at ophoje sig / eller giore sig hoffårdig: Thi hvad er daarligere/ end at nogen ville hoffårdige sig af det / som hand itte self haver giort. Lader os derfore legge alle disse ting af venen og til side / og ikke henge vo= res hierter for hart paa dennem / paa det at dersom de bliver tagne fra os/ vi da kand miste og undbare dennem uden nogen vores skade og fordervelse; Og lader os endeligen bruge denuem sparsommeligen / ligesom de alleniste vare henlagde hos os / og skulle strar kräfves igien. Der Stilbi Fådernes land var kommet under fremmed ofrig= hed / og hand hasde mist hans hustrue og born / og aldt det hand hafde var opbräudt/saa at hand allene self var blefvet til overs / og Demetrius spurte hannem ad: om hand hafde mistet mes get / svarede hand nen / og sagde:

Jeg haver endnu aldt mit ubestaaret/
nefnlig min retfårdighed / fromhed /
maadelighed og forsigtighed: Thi dersom / sagde hand / ens eget gode ikke
somes hannem det sornemste og upperligste / da er hand den allerelendigste /
om hand endstönt var Herre over
den gandske verden. Den som agter
sig selv uluksaligst / hand er meget
elendig / om hand end raadde sor den
gandske verden.

Det XXXVIII. Capitel.

Mand skall vell skille sig af med sine synder og laster förend döden overfalder.

Et er en falst meening / som mange hasver at ingen gaar anderledes af verden / end som hand kom ind udi hende: This vi ere dog meget verre / naar vi doe / end naar vi sodes; Og dette er vores egen og ikke naturens skyld og last; Hunde med billighed klage over os

os og sige: Hvad er dette? Jeg haver født Eder soruden falsthed | uden redsel / uden vrang meening og andre sadanne stadelige laster/gage nu derfore ud igien af dette lif saadanne / som I fomme der ind. Den har ret fattet paa viedoms men/ som der med saa stoer sikkerhed/ som hand blef fod udt; Men nu frngter vi os derimod naar faren er for haans den / saa at vi ere os itte self mag= tige: Farfven forandres og taarene rinder os ned over kinderne / og hiels per os dog slet intet. Hvad kand vare slemmere end da at vare bekymret / naar mand staar paa dortrinet og skall gaae ind til friheden? Men aarsagen dertil er denne / at vi har intet godt i og hos os / men ere singe af begiärlighed til dette lif; Ingen har omhyggelighed for hvorvel hand kand lesve / men allene hvot= lenge / da dog alle og en hver kuns de lesve vel om de ville / men ingen lesve lenge. De lesver meget ildes som altid begunder at lesve / fordt deres lif er altiv u-fuldkommen ; Men ingen kand dog heller våre fårdig at tage imod döden / som ikke haver bes gyndt

45 (128) SE

gyndt at lesve; Det skulle vi og bes
slitte os paa/ hvorledes vi kand hasve
lesvet nok. Nogle begynder da sörst
at lesve / naar lisvet moren haver
ende. Og dersom du holder dette
for at våre underligt / da vill Jeg
endda legge dette dertil / som du mees
re skall forundre dig over / at mans
ge haver offre ladet af at less
ve / sörend de det engang
hasde begyndt.



